



BOSCH



Register your
new device on
MyBosch now and
get free benefits:
**[bosch-home.com/
welcome](https://bosch-home.com/welcome)**

Tvaika krāsns

CDG634B.1

[lv] Lietošanas instrukcija

Tvaika krāsns

Satura rādītājs

	Mērķim atbilstīga lietošana	4		Pamatiestatījumi	20
	Svarīgi drošības norādījumi	4		Pamatiestatījumu maiņa	20
	Bojājumu iemesli	5		Pamatiestatījumu saraksts	20
	Vides aizsardzība	6		Strāvas padeves pārtraukums	20
	Padomi, kā taupīt enerģiju	6		Pulksteņa laika maiņa	20
	Videi nekaitīga utilizācija	6		Mazgāšana	21
	Ierīces apraksts	7		Tīrīšanas līdzekļi	21
	Vadības panelis	7		Atkaļķošana	22
	Vadības sistēmas elementi	7		Ierīces durvju izņemšana un ielikšana	23
	Displejs	8		Durvju stikla plākšņu izņemšana un ievietošana	23
	Karsēšanas veidi	8		Traucējumi. Kā rīkoties?	26
	Cita informācija	9		Novērsiet traucējumus pašu spēkiem	26
	Gatavošanas telpas funkcijas	9		Gatavošanas telpas lampiņas maiņa	27
	Aprīkojums	9		Stikla kupola vai blīvējumu maiņa	28
	Piegādes komplektācijā iekļautie piederumi	9		Durvju blīves maiņa	28
	Piederumu ievietošana	9		Klientu apkalpošanas dienests	28
	Papildpiederumi	10		E numurs un FD numurs	28
	Pirms pirmās lietošanas reizes	11		Tabulas un ieteikumi	29
	Pirms lietošanas uzsākšanas	11		Piederumi	29
	Pirmā lietošanas reize	11		Trauki	29
	Ierīces kalibrēšana un gatavošanas nodalījuma tīrīšana 11			Gatavošanas laiks un daudzums	29
	Piederumu tīrīšana	12		Izvietojiet pārtikas produktus vienmērīgi	29
	Ierīces lietošana	12		Pārtikas produkti, kas var saspīesties	29
	Ierīces ieslēgšana un izslēgšana	12		Ēdiena gatavošana	29
	Darbības režīma startēšana	13		Dārzeņi	29
	Ūdens tvertnes piepildīšana	13		Piedevas un pākšaugi	30
	Karsēšanas veida un temperatūras iestatīšana	13		Putnu gaļa un gaļa	31
	Pēc katras lietošanas reizes	14		Zivis	32
	Laika funkcijas	15		Zupas piedevas, citi	32
	Ilguma iestatīšana	15		Deserti, kompoti	33
	Beigu laika iestatīšana	15		Ēdienu sildīšana	33
	Taimera iestatīšana	16		Atkausēšana	33
	Ēdieni	17		Mīklas raudzēšana	34
	Ierīces iestatīšana	17		Sulu spiešana	34
	Norādījumi par ēdieniem	17		Konservēšana	34
	Tabula	18		Saldēti produkti	35
	Bērnu aizsardzības sistēma	19		Pārbaudes ēdieni	35
	Ieslēgšana un izslēgšana	19			

Vairāk informācijas par produktiem, piederumiem, rezerves daļām un servisu atrodas tīmekļa vietnē:
www.bosch-home.com un tiešsaistes veikalā:
www.bosch-eshop.com

Mērķim atbilstīga lietošana

Uzmanīgi izlasiet šo pamācību. Tikai tad Jūs varēsiet droši un pareizi lietot savu ierīci. Lietošanas instrukciju saglabājiet, lai varētu to izmantot vēlāk vai arī vajadzības gadījumā nodot nākamajam īpašniekam.

Šī ierīce ir paredzēta tikai kā iebūvēta detaļa. Ievērojiet īpašo uzstādīšanas pamācību.

Pēc izsaiņošanas pārbaudiet ierīci. Ja transportējot radušies bojājumi, ierīci nedrīkst pieslēgt.

Ierīces bez spraudņa drīkst uzstādīt tikai sertificēts speciālists. Uz bojājumiem, kuri izraisīti nepareiza pieslēguma dēļ, garantija neattiecas.

Šo ierīci paredzēts izmantot tikai privātajās māsaimniecībās un mājas apstākļos. Ierīci izmantojiet tikai ēdienu un dzērienu gatavošanai. Uzraugiet ierīci tās darbības laikā. Izmantojiet ierīci tikai slēgtās telpās.

Šo iekārtu ir paredzēts lietot vietās, kas neatrodas augstāk par 2000 metriem virs jūras līmeņa.

Bērni, kas vecāki par 8 gadiem, un cilvēki ar nepietiekamām fiziskām, sensorām un garīgām spējām vai bez pieredzes vai atbilstīgām zināšanām var lietot ierīci tikai citu cilvēku uzraudzībā, kuri ir atbildīgi par viņu drošību, vai pēc tam, kad ir apmācīti lietot ierīci droši un apzinās iespējamus riskus.

Bērni nedrīkst spēlēties ar ierīci. Tīrīšanu un lietotāja veiktu apkopi bērni drīkst veikt tikai tad, ja tie ir sasnieguši 15 gadu vecumu un tas tiek veikts pieaugušo uzraudzībā.

Raugieties, lai bērni, kas ir jaunāki par 8 gadiem, nebūtu ierīces un pieslēguma kabeļa tuvumā.

Cepeškrāsns piederumus krāsnī ievietot ar pareizo pusi uz augšu. → "Aprikojums" 9. lappusē

Svarīgi drošības norādījumi

Brīdinājums – Apdegumu risks!

- Ierīce ļoti sakarst. Neaiztieciet ar rokām karstas gatavošanas telpas iekšējās virsmas vai sildelementus! Vienmēr ļaujiet ierīcei atdzist. Neļaujiet bērniem tuvuoties ierīcei.
- Piederumi vai trauki ļoti uzkarst. Karstus traukus vai piederumus no gatavošanas telpas vienmēr izņemiet ar virtuves cimdiem.
- Darbības laikā var izplūst karsts tvaiks. Nepieskarieties ventilācijas atverēm. Raugiet, lai ierīces tuvumā neatrastos bērni.

Brīdinājums – Applaucēšanās draudi!

- Darba režīma darbības laikā pieejamās detaļas kļūst karstas. Nepieskarieties karstām detaļām. Neļaujiet krāsns tuvumā atrasties bērniem.
- Ūdens siltā gatavošanas telpā var radīt siltus ūdens tvaikus. Nelejiet ūdeni karstā gatavošanas telpā.
- Atverot ierīces durvis, var izplūst karsts tvaiks. Atkarībā no temperatūras tvaiks var nebūt redzams. Atverot ierīci, nestāviet pārāk tuvu. Ierīces durvis atveriet uzmanīgi. Raugiet, lai ierīces tuvumā neatrastos bērni.
- Iztaukotāja paplātē esošais ūdens ir karsts arī pēc ierīces izslēgšanas. Neiztukšojiet iztaukotāja paplāti uzreiz pēc ierīces izslēgšanas. Pirms tīrīšanas ļaujiet ierīcei atdzist.
- Izņemot piederumu, pār tā malām var pārlīt karsts šķidrums. Karstu piederumu izņemiet uzmanīgi un izmantojot virtuves cimdu.

Brīdinājums – Savainošanās risks!

- Ja ierīces durvju stikls ir ieskrāpēts, tas var sasprāgt. Neizmantojiet stikla skrāpi, asus vai abrazīvus tīrīšanas līdzekļus.
- Uzliesmojoši šķidrums karstajā gatavošanas telpā var aizdegties (pēkšņa uzliesmošana). Neiepildiet ūdens tvertnē uzliesmojošus šķidrumus (piem., alkoholu saturošus dzērienus). Iepildiet ūdens tvertnē tikai ūdeni vai mūsu ieteikto atkaļķošanas šķidrumu.

⚠ Brīdinājums – Elektriskā trieciena risks!

- Neprofesionāli veikti remontdarbi ir bīstami. Remontu drīkst veikt tikai kvalificēts, apmācīts mūsu Klientu dienesta tehniķis. Ja ierīce ir bojāta, izņemiet kontaktdakšu no sienas kontaktligzdas vai izslēdziet drošinātājus drošinātāju kastē. Sazinieties ar Klientu dienestu.
- Pie karstām ierīces daļām var izkust elektrisko ierīču kabeļu izolācija. Nekad nenovietojiet elektrisko ierīču pieslēguma kabeļus pie karstām ierīces daļām.
- Ierīcē iekļuvis mitrums var izraisīt elektriskās strāvas triecienu. Neizmantojiet augstspiediena tīrītāju vai tvaika tīrītāju.
- Mainot gatavošanas telpas apgaismojuma spuldzi, lampas stiprinājuma kontakti atrodas zem sprieguma. Pirms maiņas atvienojiet ierīci no elektriskās strāvas tīkla un izslēdziet drošinātāju kastē.
- Bojāta ierīce var radīt strāvas triecienu. Nekad neieslēdziet bojātu iekārtu. Atvienojiet kontaktdakšu no ligzdas vai izslēdziet drošinātājus drošinātāju kastē. Sazinieties ar klientu apkalpošanas dienestu.

 Bojājumu iemesli**Uzmanību!**

- Piederumi, folija, cepšanas papīrs vai trauki uz gatavošanas nodalījuma pamatnes: novietojiet piederumus uz gatavošanas nodalījuma pamatnes. Neizklājiet gatavošanas nodalījuma grīdu ar jebkāda veida foliju vai cepšanas papīru. Gatavošanas nodalījuma pamatnei un iztvaikotāja paliktnim vienmēr jābūt brīviem. Siltuma uzkrāšanās vienuviet var sabojāt ierīci. Novietojiet traukus vienmēr perforētā tvaicēšanas traukā vai uz režģa.
- Gatavošanas telpā alumīnija folija nedrīkst saskarties ar durvju stiklu. Citādi durvju stikls var neatgriezeniski nokrāsoties.
- Trauki: traukiem jābūt karstumizturīgiem un noturīgiem pret tvaiku.
- Trauki ar režģim paredzētiem padziļinājumiem: neizmantojiet traukus ar režģim paredzētiem padziļinājumiem. Gatavošanas telpā koroziju var izraisīt pat vismazākie traipi.
- Pilošs šķidrums: tvaicējot perforētos traukus, zem tiem vienmēr palieciet pannu, universālo pannu vai neperforētu trauku. Tajos sakrāsies pilošais šķidrums.
- Mitrums gatavošanas telpā: mitrums gatavošanas telpā ilgākā laika periodā var veicināt koroziju. Pēc ierīces izmantošanas, ļaujiet gatavošanas telpai izžūt. Neglabājiet mitrus pārtikas produktus ilgstoši slēgtā gatavošanas telpā. Neglabājiet ēdienu gatavošanas telpā.
- Blīvējums ir ļoti netīrs: ja blīvējums ir ļoti netīrs, ierīces durtiņas darbības režīmā vairs labi nenošlēdzas. Tādējādi iespējami blakus esošo mēbeļu virsmu bojājumi. Turiet blīvējumu vienmēr tīru. Nedrīkst lietot iekārtu ar bojātu blīvējumu vai bez tā. → *"Mazgāšana" 21. lappusē*
- Ierīces durvis kā sēdeklis vai paliktnis: neizmantojiet ierīces durvis priekšmetu novietošanai vai sēdēšanai: nepiekariniet pie tām priekšmetus. Novietojiet uz ierīces durvīm traukus vai piederumus.
- Piederumu iebīde: aizverot durvis, iekārtas piederumi atkarībā no tās veida var saskrāpēt stiklu. Piederumus gatavošanas telpā vienmēr iebīdiet līdz atdurei.
- Iekārtas transportēšana: neceliet un neturiet iekārtu aiz durvju roktura. Durvju rokturis nav paredzēts ierīces svara noturēšanai un var nolūzt.
- Ierīces kopšana: jūsu ierīces gatavošanas telpa ir izgatavota no augstvērtīga nerūsējošā tērauda. Nepareiza kopšana var veicināt rūsas veidošanos. Ievērojiet lietošanas pamācībā sniegtos kopšanas un tīrīšanas norādījumus. Iztīriet gatavošanas telpu, tiklīdz ierīce ir atdzisusi.
- Tvertnē iepildīts karsts ūdens: tas var izraisīt tvaika sistēmas bojājumu. Iepildiet ūdens tvertnē tikai aukstu ūdeni.
- Atkaļķošanas šķidrums: raugiet, lai atkaļķošanas šķidrums vai līdzeklis nenokļūst uz vadības paneļa vai citām ierīces virsmām. Iespējami virsmu bojājumi. Ja tā tomēr notiek, nekavējoties noskalojiet atkaļķošanas šķidrumu ar ūdeni.
- Ūdens tvertnes mazgāšana: nemazgājiet ūdens tvertni trauku mazgājamā mašīnā. Šādi iespējams izraisīt ūdens tvertnes bojājumu. Mazgājiet ūdens tvertni, izmantojot mīkstu drāniņu un veikalos iegādājamo mazgāšanas līdzekli.

Vides aizsardzība

Jūsu jaunā ierīce ir īpaši energoefektīva. Šeit sniegti padomi, kā ierīces lietošanas laikā var ietaupīt vēl vairāk enerģijas un kā ierīci pareizi utilizēt.

Padomi, kā taupīt enerģiju

- Iepriekš ierīci sakarsējiet tikai tad, ja tas ir norādīts receptē vai lietošanas pamācības tabulās.
- Gatavošanas laikā ierīces durvis atveriet pēc iespējas retāk.
- Tvaicējot var gatavot vienlaikus vairākos līmeņos. Ja ēdieniem ir atšķirīgs gatavošanas laiks, vispirms ievietojiet ēdienu ar visilgāko gatavošanas laiku.

Videi nekaitīga utilizācija

Utilizējiet iepakojumu apkārtējai videi nekaitīgā veidā.

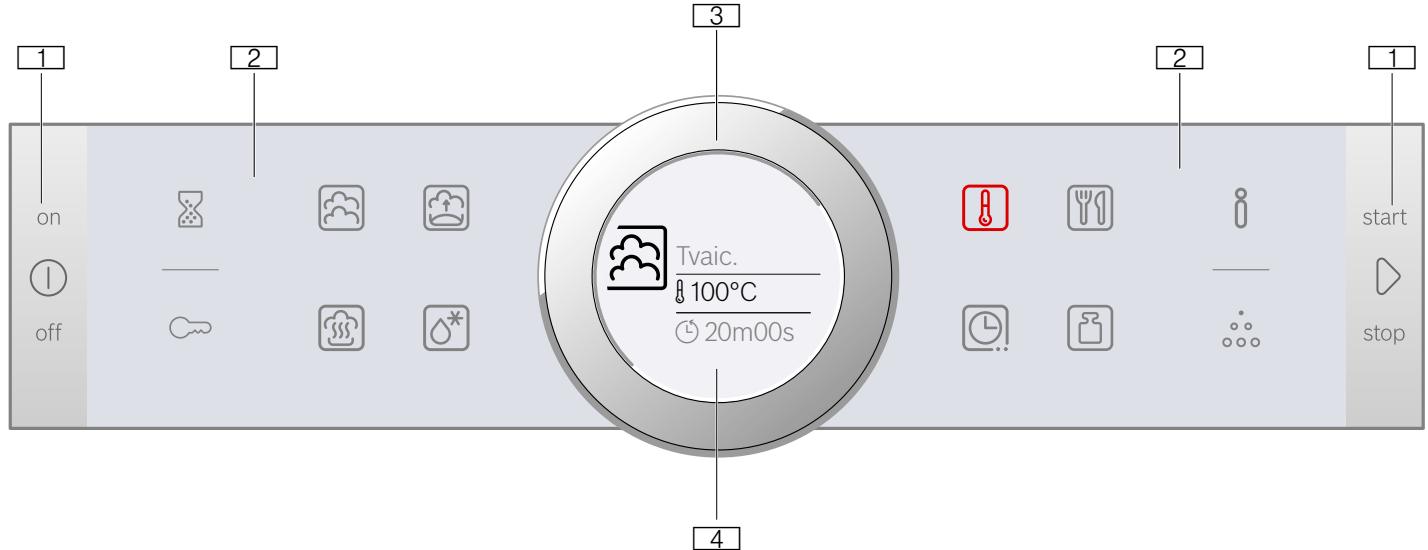


Šī ierīce ir marķēta atbilstoši ES Direktīvai 2012/19/ES par elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumiem (EEIA).
Šī direktīva ES mērogā paredz noteikumus par vecu iekārtu pieņemšanu un pārstrādi.

Ierīces apraksts

Šajā nodaļā paskaidroti displeja un vadības elementi. Kā arī aprakstītas dažādas ierīces funkcijas.

Norādījums: Atbilstīgi ierīces veidam iespējamas atšķirības krāsās un atsevišķos elementos.



1 Taustiņi

Vadības paneļa labajā un kreisajā pusē esošajiem taustiņiem ir spiediena punkts. Nospiediet taustiņu, lai pārvaldītu ierīcēm bez nerūsošā tērauda priekšpusē abiem skārienjutīgajiem taustiņiem spiediena punkta nav.

2 Skārienjutīgie taustiņi

Zem skārienjutīgajiem taustiņiem ir sensori. Pieskarieties vēlamajam simbolam, lai izvēlētos funkciju.

3 Vadības riņķis

Vadības riņķis ir uzstādīts tā, ka to neierobežoti var griezt uz labo vai kreiso pusi. Viegli uzspiediet uz riņķa un ar pirkstu grieziet vēlamajā virzienā.

4 Displejs

Displejā parādās aktuālie uzstādījumi, izvēles iespējas vai norādes.

Vadības sistēmas elementi

Atsevišķi vadības sistēmas elementi attiecas uz dažādām ierīces funkcijām. Tā jūs varat ierīci iestatīt ātri un nekavējoties.

Taustiņi un skārienjutīgi taustiņi

Tālāk īsi aprakstīta taustiņu un skārienjutīgo taustiņu nozīme.





Simbols	Nozīme
Taustiņi	
ⓘ	iesl./izsl. („on/off”) ierīces ieslēgšana un izslēgšana
▶	Taustiņš „start/stop” Startējiet darbības režīmu un izslēdziet vai apturiet, ilgi nospiežot (apm. 3 sekundes).

Vadības panelis

Vadības panelī varat iestatīt dažādas ierīces funkcijas, izmantojot taustiņus, skārienjutīgos taustiņus un vadības riņķi. Displejā parādās pašreizējie iestatījumi.

Attēlā redzams ieslēgtas ierīces displejs ar izvēlētu karsēšanas veidu.

Skārienjutīgie taustiņi ārmalā

	Taimeris	taimera izvēle
	Bērnu drošība	Bērnu drošības ieslēgšana un izslēgšana, ilgi nospiežot (apm. 4 sekundes)
	Informācija	Ieslēgta ierīce: rādīt norādes. Izslēgta ierīce: nospiežot ilgāk (apm. 3 sek.), tiek parādīti pamatiestatījumi.
	Atkalķošana	Izvēlieties „Atkalķošana”

Skārienjutīgie taustiņi centrā

	Tvaicēšana	Izvēlieties karsēšanas veidu „Tvaicēšana”
	Raudzēšana	Izvēlieties karsēšanas veidu „Rūgšanas līmenis”
	Sildīšana	Izvēlieties karsēšanas veidu „Sildīšana”
	Atkausēšana	Izvēlieties karsēšanas veidu „Atkausēšana”
	Temperatūra	Gatavošanas telpas temperatūras izvēle
	Autopilots	Darbības režīma „Ēdieni ar gatavošanas programmām” izvēle
	Laika funkcijas	Laika funkcijas izvēle
	Svars	Svara izvēle darbības režīmā „Ēdieni”

Skārienjutīgais taustiņš, kura vērtība norādīta fonā vai kura vērtību iespējams mainīt displejā, izgaismojas sarkans.

Vadības riņķis

Ar vadības riņķi varat mainīt displejā redzamos uzstādījumus.

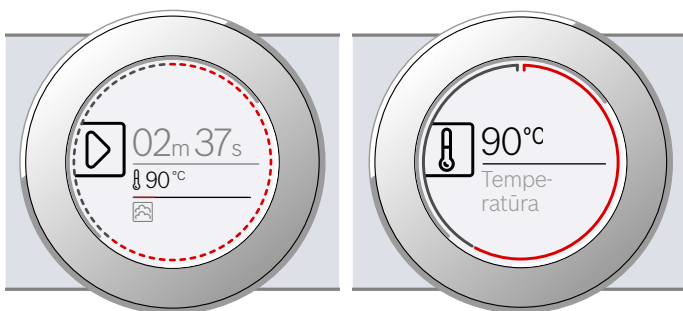
Lielākajai daļai izvēles sarakstu, piem., temperatūrai, vadības riņķis jāpagriež atpakaļ, kad sasniegta minimālā vai maksimālā vērtība.

Displejs

Displejs ir izkārtots tā, lai varat nolasīt ziņojumus ātri, atbilstīgi jebkurai situācijai.

Pašreiz iestatāmā vērtība ir redzama centrā. Tā ir rakstīta ar baltiem burtiem un pasvītota ar baltu līniju. Fonā esošā vērtība ir attēlota pelēkā krāsā.

Centrētie rādījumi	Centrēto vērtību iespējams mainīt uzreiz, iepriekš to neizvēloties. Pēc darbības režīma startēšanas temperatūra vai gatavošanas līmenis vienmēr redzams centrēti. Baltā līnija vienlaicīgi ir arī karsēšanas līnija un kļūst sarkana.
Palielināšana	Kamēr ar vadības riņķi maināt centrēto vērtību, būs redzams tikai šīs vērtības palielinājums.



Karsēšanas veidi

Ierīcei ir dažādi karsēšanas veidi, kurus iespējams iestatīt, izmantojot vadības lauku.

Karsēšanas veids	Temperatūra	Lietojums
Tvaicēšana	30-100 °C	Dārzeniem, zivīm, piedevām, sulas izspiešanai no augļiem un blanšēšanai
Sildīšana	80-100 °C	Servēšanai gataviem ēdieniem Pagatavotais ēdiens tiek saudzīgi uzsildīts. Pievadītais tvaiks neļauj ēdieniem sakalst
Raudzēšanas līmenis	30-50 °C	Rauga mīklai Mikla uzrūgst ievērojami ātrāk nekā istabas temperatūrā. Mīklas virsējā kārtā nesakalst
Atkausēšana	30-60 °C	Dārzeniem un augļiem Izmantojot mitrumu, siltums uz ēdieniem tiek virzīts saudzīgi. Ēdieni nesakalst un nemaina formu.

Ieteicamās vērtības

Katram karsēšanas veidam ierīce piedāvā ieteicamo temperatūru vai līmeni. To var pārņemt vai attiecīgajā zonā mainīt.

Riņķa līnija

Ārpus displeja atrodas riņķa līnija.

Kad tiek mainīta vērtība, riņķa līnija norāda atrašanās vietu izvēles sarakstā. Atkarībā no iestatījuma vērtības, riņķa līnija ir sadalīta visā tās garumā vai pa daļām, atbilstīgi izvēles saraksta garumam.

Darbības režīma laikā riņķa līnija piepildās sarkana ar katru sekundi. Pēc pilnas minūtes segmenti sāk piepildīties no sākuma. Atskaitot laiku, katru sekundi nodziest viens segments.

Temperatūras rādījumi

Pēc darbības režīma startēšanas displejā tiek parādīta pašreizējā gatavošanas telpas temperatūra.

Karsēšanas līnija	Kad gatavošanas telpa uzkarst, baltā līnija zem temperatūras rādījuma piepildās sarkana no kreisās uz labo pusi. Izmantojot iepriekšēju uzkaršēšanu, labākais brīdis ēdiena ievietošanai gatavošanas telpā ir, kad līnija ir pilnīgi sarkana.
Atlikušā siltuma rādījums	Kad ierīce ir izslēgta, riņķa līnija norāda atlikušo siltumu gatavošanas telpā. Jo zemāka temperatūra, jo tumšāka kļūst riņķa līnija, līdz tā pazūd.

Norādījums: Termiskās inerces dēļ uzrādītā temperatūra var nedaudz atšķirties no faktiskās temperatūras gatavošanas telpā.

Cita informācija

Ierīce vairākumā gadījumu piedāvā norādes un citu informāciju par jūsu tikko veikto darbību.

Nospiediet uz **i**. Norāde būs redzama displejā dažas sekundes. Lai apskatītu garākas norādes, izmantojiet vadības riņķi.

Dažas norādes parādās automātiski, piem., kā apstiprinājums, aicinājums vai brīdinājums.

Gatavošanas telpas funkcijas

Funkcijas gatavošanas telpā atvieglo darbu ar ierīci. Piemēram, gatavošanas telpa ir gandrīz pilnībā izgaismota un dzesējošais ventilators pasargā ierīci no pārkaršanas.

Ierīces durvju atvēršana

Ja atverat ierīces durvis darbības režīma laikā, tas tiek pārtraukts. Pēc durvju aizvēršanas darbības režīms turpinās.

Gatavošanas telpas apgaismojums

Atverot ierīces durvis, ieslēdzas gatavošanas telpas apgaismojums. Ja durvis ir atvērtas ilgāk par apm. 15 minūtēm, apgaismojums izslēdzas.

Startējot lielāko daļu no darbības režīmiem, gatavošanas telpas apgaismojums ieslēdzas. Kad darbības režīms ir beidzies, apgaismojums izslēdzas.

Norādījums: Pamatiestatījumos iespējams iestatīt, lai gatavošanas telpas apgaismojums darbības režīma laikā neieslēdzas. → "Pamatiestatījumi" 20. lappusē

Dzesējošais ventilators

Dzesējošais ventilators ieslēdzas un izslēdzas pēc nepieciešamības. Siltais gaiss izplūst pa durvīm.

Uzmanību!

Neaizsedziet ventilācijas atveres! Pretējā gadījumā ierīce var pārkarst.

Lai pēc darba režīma beigām gatavošanas telpa ātrāk atdzistu, noteiktu laiku turpina darboties dzesējošais ventilators.

Norādījums: Dzesējošā ventilatora darbības ilgumu iespējams iestatīt pamatiestatījumos. → "Pamatiestatījumi" 20. lappusē

Aprīkojums

Jūsu ierīcei ir pieejami dažādi piederumi. Tālāk aprakstīti piegādes komplektācijā iekļautie piederumi un to pareiza lietošana.

Piegādes komplektācijā iekļautie piederumi

Ierīce ir aprīkota ar tālāk norādītajiem piederumiem.



Tvaicēšanas trauks, perforēts, L izmērs

Veselas zivs vai lielāku dārzeņu daudzumu tvaicēšanai, sulas tecināšanai no ogām utt.



Tvaicēšanas trauks, bez caurumiem, L izmērs

Tvaicēšanas procesa laikā pilošā šķidruma savākšanai un rīsu, pākšaugu, graudaugu gatavošanai

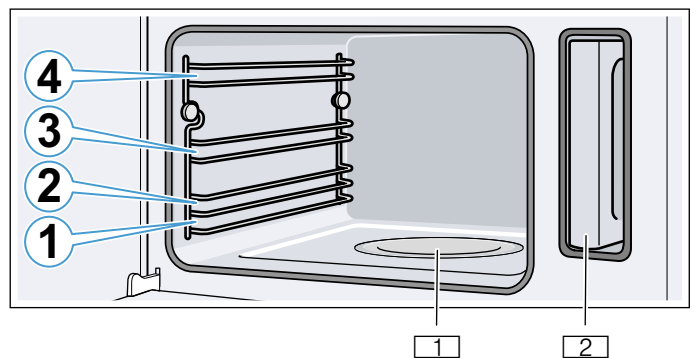
Izmantojiet tikai oriģinālos piederumus. Tie ir īpaši piemēroti Jūsu ierīcei.

Piederumus papildus iespējams iegādāties klientu servisā, specializētos veikalos vai internetā.

Piederumu ievietošana

Gatavošanas nodalījumam ir 4 ievietošanas līmeņi. Ievietošanas līmeņus skaita virzienā no lejas uz augšu.

Dažām ierīcēm augšējais gatavošanas nodalījuma ievietošanas līmenis ir atzīmēts ar grila simbolu.



- 1 Iztvaikotāja paliktnis
- 2 Ūdens tvertne padziļinājumā

Uzmanību!

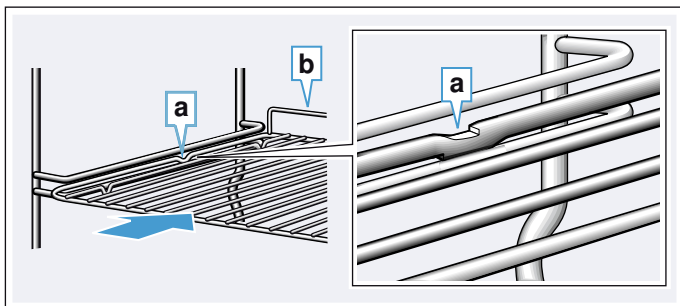
- Nenovietojiet neko tieši uz gatavošanas telpas pamatnes. Neizklājiet to ar alumīnija foliju. Uzkrājošies karstumam, ierīce var sabojāties. Gatavošanas telpas pamatnei un iztvaikotāja paplātei vienmēr jābūt brīvai. Traukus vienmēr novietojiet uz režģa vai perforētajā traukā.
- Neievietojiet piederumus starp ievietošanas līmeņiem, citādi tie var apgāzties.

Fiksācijas funkcija

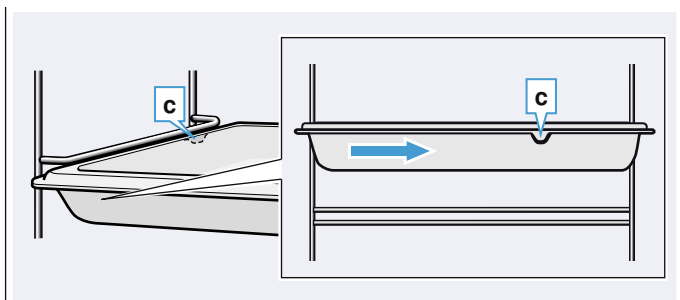
Piederumu var izvilkat aptuveni līdz pusei, līdz tas nofiksējas. Fiksēšanās funkcija novērš piederumu apgāšanos to izņemšanas laikā.

- Lai pretapgāšanās funkcija darbotos pareizi, piederumi gatavošanas telpā jāievieto pareizi.
- Iebīdiet piederumus gatavošanas nodalījumā vienmēr līdz galam tā, lai ierīces durvis tiem nepieskaras.

Ievietojot režģi, uzmaniet, lai tā fiksācijas izcilnis **a** būtu vērsts uz leju, bet režģa drošības stīpa **b** uz aizmuguri un uz augšu.



Ievietojot tvaicēšanas traukus, uzmaniet, lai to fiksācijas izcilnis **c** būtu vērsts uz leju.



Papildpiederumi

Īpašos piederumus iespējams iegādāties klientu apkalpošanas dienestā, specializētā veikalā vai tīmeklī. Plašu piedāvājumu savai ierīcei skatiet mūsu katalogā vai tīmeklī.

Preču pieejamība un pasūtīšanas iespējas tīmeklī dažādās valstīs atšķiras. Šo informāciju, lūdzu, skatiet pirkuma dokumentos.

Norādījums: Ne katrs papildpiederums der katrai ierīcei. Veicot pirkumu, lūdzu, vienmēr norādiet savas ierīces precīzu apzīmējumu (E Nr.). → "Klientu apkalpošanas dienests" 28. lappusē

Papildpiederumi

Tvaicēšanas trauks, perforēts, S izmērs

Tvaicēšanas trauks, neperforēts, S izmērs

Tvaicēšanas trauks, perforēts, L izmērs

Tvaicēšanas trauks, neperforēts, L izmērs

Režģis tvaicētājam

Porcelāna trauks, neperforēts, S izmērs

Porcelāna trauks, neperforēts, L izmērs

Dekoratīvās līstes

Mēbeļu plauktu un ierīces balstplāksnes noseģšanai.

Pirms pirmās lietošanas reizes

Pirms sākat lietot jauno ierīci, jāveic dažas darbības. Tostarp arī ierīces un piederumu tīrīšana.

Pirms lietošanas uzsākšanas

Pirms veikt pirmās lietošanas reizes darbības, noskaidrojiet savā ūdens apgādes uzņēmumā krāna ūdens cietības līmeni.

Lai ierīce varētu Jums atgādināt par nepieciešamību to atkalķot, pareizi jāiestata ūdens cietības līmenis.

Uzmanību!

Nepiemērotu šķidrumu izraisīti ierīces bojājumi. Neizmantojiet destilētu ūdeni, krāna ūdeni ar augstu hlora saturu (> 40 mg/l) vai citus šķidrumus. Izmantojiet tikai tīru, aukstu krāna ūdeni, mīkstinātu ūdeni vai minerālūdeni bez oglekļa dioksīda.

Norādījumi

- Ja ūdenim ir augsts kaļķa saturs, iesakām izmantot mīkstinātu ūdeni.
- Ja izmantojat tikai mīkstinātu ūdeni, varat iestatīt ūdens cietības līmeni „mīkstināts”.
- Ja izmantojat minerālūdeni, iestatiet ūdens cietības līmeni „4. ļoti ciets”.
- Ja izmantojat minerālūdeni, tad izmantojiet tikai minerālūdeni bez oglekļa dioksīda.


Ūdens cietības līmenis	Iestatījums
0	00 mīkstināts
1 (līdz 1,3 mmol/l)	01 mīksts
2 (1,3 - 2,5 mmol/l)	02 vidējs
3 (2,5 - 3,8 mmol/l)	03 ciets
4 (vairāk par 3,8 mmol/l)	04 ļoti ciets

Pirmā lietošanas reize


Pēc ierīces pieslēgšanas strāvas avotam vai elektroenerģijas padeves pārtraukuma displejā parādās iestatījumi pirmajai lietošanas reizei. Iespējams, jāgaida vairākas sekundes, līdz displejā redzami paziņojumi.

Norādījums: Jūs varat šos iestatījumus jebkurā laikā mainīt pamatiestatījumos. → *"Pamatiestatījumi" 20. lappusē*


Valodas iestatīšana


1. Ar vadības riņķi iestatiet vēlamu valodu.
2. Lai apstiprinātu, nospiediet taustiņu . Parādās nākamais iestatījums.

Pulksteņa laika iestatīšana

1. Ar vadības riņķi iestatiet pulksteņa laiku.
2. Lai apstiprinātu, nospiediet taustiņu . Parādās nākamais iestatījums.

Ūdens cietības pakāpes iestatīšana

1. Ar vadības riņķi iestatiet ūdens cietības līmeni.
2. Lai apstiprinātu, nospiediet taustiņu . Displejā parādās norādījums, ka pirmās lietošanas reizes iestatījumi ir pabeigti. Tiek rādīts aktuālais laiks.

Ar taustiņu „on/off”  izslēdziet ierīci, kad to neizmantojat.

Ierīces kalibrēšana un gatavošanas nodalījuma tīrīšana

Ūdens vārīšanās temperatūru ietekmē gaisa spiediens. Veicot kalibrēšanu, ierīce tiek noregulēta atbilstoši spiedienam uzstādīšanas vietā. Tas notiek automātiski pirmās tvaicēšanas laikā. Tas rada daudz tvaika


Sagatavošanās kalibrēšanai

1. Izņemiet piederumus no gatavošanas telpas.
2. Izņemiet no gatavošanas telpas iepakojuma atliekas, kā piemēram polistirola lodītes.
3. Pirms kalibrēšanas noslaukiet gatavošanas telpas gludās virsmas ar mīkstu, mitru drānu.


Kalibrējiet ierīci un iztīriet gatavošanas telpu.

Norādījumi

- Kalibrēšanu var palaist tikai tad, kad gatavošanas telpa ir atdzisusi (istabas temperatūrā).
- Kalibrēšanas laikā ierīces durvis neatvērt. Citādi kalibrēšana tiks pārtraukta.

1. Izslēdziet ierīci ar taustiņu „on/off” .
2. Uzpildiet ūdens tvertni. → *"Ūdens tvertnes piepildīšana" 13. lappusē*
3. Iestatiet norādīto karsēšanas veidu, temperatūru un ilgumu.

Iestatījumi	
Karsēšanas veids	Tvaicēšana 
Temperatūra	100 °C
Laiks	20 minūtes

4. Izslēdziet ierīci ar taustiņu „on/off” .
5. Nogaidiet, līdz gatavošanas telpa ir atdzisusi.
6. Notīriet gludās virsmas ar mazgāšanas līdzekļa šķīdumu un mitru drānu.
7. Iztukšojiet ūdens tvertni un izžvējiet gatavošanas telpu. → *"Pēc katras lietošanas reizes" 14. lappusē*

Norādījumi

- Lai ierīce pēc pārvešanas pielāgotos jaunajai atrašanās vietai, atjaunojiet ierīcei rūpnīcas iestatījumus. Atkārtojiet pirmās lietošanas reizes darbības un kalibrēšanu.
- Ierīce saglabā kalibrēšanas iestatījumus arī tad, ja ir bijis strāvas padeves pārtraukums vai tā ir bijusi atvienota no strāvas tīkla. Tā nav atkārtoti jākalibrē.

Piederumu tīrīšana

Tīriet piederumus ar mazgāšanas līdzekļa šķīdumu un skalošanas drāniņu vai mīkstu suku.



Ierīces lietošana

Ar vadības sistēmas elementiem un to funkciju darbībām jau jūs iepazīstinājām. Tālāk aprakstīsim, ka ierīci pielāgot. Paskaidrosim, kas notiek, ieslēdzot un izslēdzot ierīci, kā varat iestatīt darbības režīmus.

⚠ Brīdinājums – Applaucēšanās draudi!

Atverot ierīces durvis, var izplūst karsts tvaiks. Atkarībā no temperatūras tvaiks var nebūt redzams. Atverot ierīci, nestāviet pārāk tuvu. Ierīces durvis atveriet uzmanīgi. Raugiet, lai ierīces tuvumā neatrastos bērni.

⚠ Brīdinājums – Applaucēšanās draudi!

Iztvaikotāja paplātē esošais ūdens ir karsts arī pēc ierīces izslēgšanas. Neiztukšojiet iztvaikotāja paplāti uzreiz pēc ierīces izslēgšanas. Pirms tīrīšanas ļaujiet ierīcei atdzist.

⚠ Brīdinājums – Applaucēšanās risks!

Atverot ierīces durvis, no ierīces var izplūst karsts ūdens. Atverot ierīci, nestāviet pārāk tuvu. Piesardzīgi atveriet ierīces durvis. Raugiet, lai ierīces tuvumā neatrastos bērni. Ja iztvaikošanas trauks pārplūst, neuzpildiet ūdens tvertni.

Ierīces ieslēgšana un izslēgšana

Lai varētu iestatīt ierīci, tā vispirms ir jāieslēdz.

Norādījums: Bērnu drošību un taimeri var iestatīt arī, ja tā nav ieslēgta. Noteikti paziņojumi un rādījumi, piem., atlikušais siltums gatavošanas telpā, ir redzami displejā arī tad, ja ierīce ir izslēgta.


Izslēdziet ierīci, ja to neizmantojat. Ja ilgāku laiku posmu nekas netiek iestatīts, ierīce izslēdzas automātiski.

Ierīces ieslēgšana

Ar taustiņu „on/off”  ierīce tiek ieslēgta.

Visi skārienjutīgie taustiņi izgaismojas sarkani. Displejā parādās „Bosch” logotips un pēc tam pirmais karsēšanas veids no izvēles saraksta.

Ierīces izslēgšana

Ar taustiņu „on/off”  ierīce tiek izslēgta.

Tajā brīdī aktuālās funkcijas darbība tiek pārtraukta.

Displejā parādās pulksteņa laiks vai paliekošā siltuma temperatūra.

Norādījums: Pamatiestatījumos iespējams iestatīt, vai jānorāda pulksteņa laiks, kad ierīce ir izslēgta.

→ "Pamatiestatījumi" 20. lappusē

Darbības režīma startēšana

Katrs darbības režīms jāieslēdz ar taustiņu „start/stop” ▷.

Pēc startēšanas displejā papildus iestatījumiem būs redzams arī pulksteņa laiks. Parādās arī riņķa līnija un karsēšanas līnija.

Darbības režīma apturēšana

Ar taustiņu „start/stop” ▷ darbības režīmu var pārtraukt un arī atsākt darbību.

Ja turat taustiņu „start/stop” ▷ apm. 3 sekundes nospiestu, darbības režīms tiks izslēgts un visi iestatījumi atiestatīti.

Norādījums: Pēc darbības pārtraukšanas vai atcelšanas dzesējošais ventilators var turpināt darboties.

Ūdens tvertnes piepildīšana

Atverot ierīces durvis, pa labi ir redzama ūdens tvertne. Pirms režīma startēšanas piepildiet ūdens tvertni ar ūdeni.

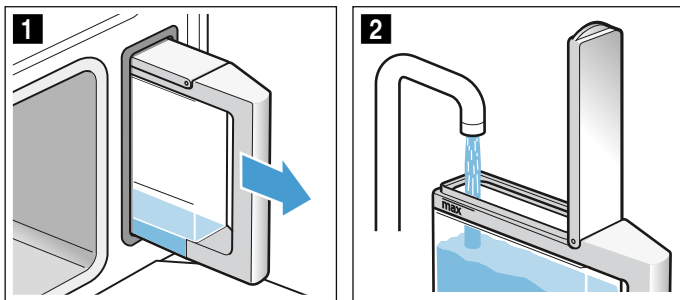
Pārliecinieties, vai ūdens cietības līmenis ir iestatīts pareizi. → "Pamatiestatījumi" 20. lappusē

Uzmanību!

Nepiemērotu šķidrumu izraisīti ierīces bojājumi. Neizmantojiet destilētu ūdeni, krāna ūdeni ar augstu hlora saturu (> 40 mg/l) vai citus šķidrumus. Izmantojiet tikai tīru, aukstu krāna ūdeni, mikstinātu ūdeni vai minerālūdeni bez oglekļa dioksīda.

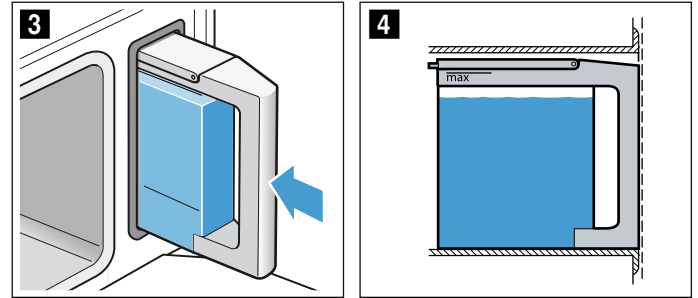
Uzpildiet ūdens tvertni pirms katras lietošanas:

1. Atveriet ierīces durvis.
2. Izņemiet ūdens tvertni no tvertnes padziļinājuma (**1.** attēls).
3. Piepildiet ūdens tvertni ar aukstu ūdeni līdz atzīmei "max". (**2.** attēls).



4. Aizveriet tvertnes vāku, līdz dzirdams fiksācijas klikšķis.
5. Piepildīto ūdens tvertni ievietojiet atpakaļ (**3.** attēls).

6. Pārbaudiet, vai ūdens tvertne padziļinājumā ievietota precīzi (**4.** attēls).



7. Aizveriet ierīces durvis. Ūdens tvertne ir uzpildīta. Varat startēt darbības režīmu.

Uzpildiet ūdens tvertni

Ja ūdens tvertne ir tukša, displejā parādās pieprasījums uzpildīt ūdens tvertni. Darbība tiek pārtraukta.

⚠ Brīdinājums – Aplaucēšanās risks!

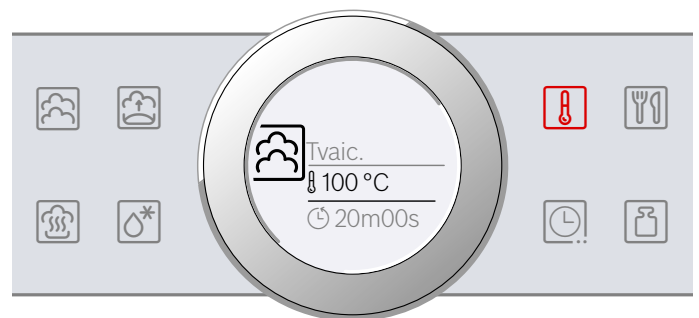
Atverot ierīces durvis, no ierīces var izplūst karsts ūdens. Atverot ierīci, nestāviet pārāk tuvu. Piesardzīgi atveriet ierīces durvis. Raugiet, lai ierīces tuvumā neatrastos bērni. Ja iztvaikošanas trauks pārplūst, neuzpildiet ūdens tvertni.

1. Piesardzīgi atveriet ierīces durvis.
2. Izņemiet ūdens tvertni un piepildiet to.
3. Ievietojiet ūdens tvertni atpakaļ un aizveriet ierīces durvis.
4. Startējiet darbības režīmu. Darbības režīms turpinās.


Karsēšanas veida un temperatūras iestatīšana

Piemērs attēlā: tvaicēšana 15 minūtes ☁ 90 °C.


1. Nospiediet kreisajā pusē uz karsēšanas veida. Temperatūra redzama displeja centrā baltā krāsā.

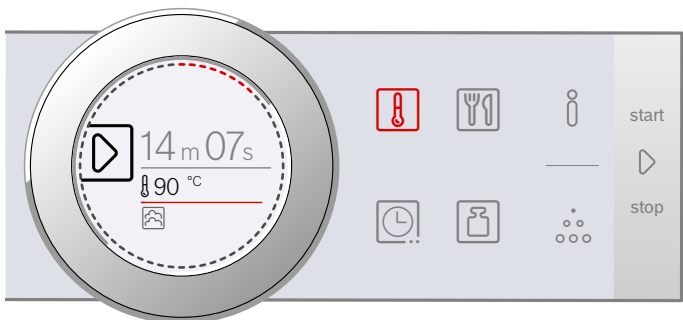



2. Ar vadības riņķi iestatiet temperatūru.

3. Pieskarieties laukam .
Ilgums ir redzams displeja centrā baltā krāsā.




4. Ar vadības riņķi iestatiet ilgumu.
5. Palaidiet ar taustiņu "start/stop" .
Ierīce sāk karstēt.



Kad ēdiens ir gatavs, ar taustiņu „on/off”  izslēdziet ierīci.

Norādījumi

- Ja palaidāt karsēšanas veidu „Tvaicēšana” , laika atskaite sākas tikai, kad sasniegta iestatītā temperatūra.
- Ja tvaicēšanas laikā atverat ierīces durvis, ierīces darbība apstājas. Pēc durvju aizvēršanas ierīce jāuzsilda līdz iestatītajai temperatūrai, pirms turpinās laika atskaite.

Paziņojums „Piepildīt ūdens tvertni?”


Paziņojums parādās, ja jūs iestatāt kādu darba režīmu un tvertne ir pilna tikai līdz pusei.

Ja uzskatāt, ka ar ūdens daudzumu, kas atrodas ūdens tvertnē, gatavošanas procesam pietiks, varat sākt darbināt ierīci.

Ja ne, piepildiet ūdens tvertni līdz atzīmei „max”, iebīdiet to atkal atpakaļ un tad sāciet darbināt ierīci.

Mainīšana

Pēc palaišanas temperatūra redzama centrā. Kustinot vadības riņķi, temperatūra tiek mainīta un iestatīta.

Lai mainītu karsēšanas veidu, pirms tam ar taustiņu „start/stop”  pārtrauciet darbības režīmu. Pieskarieties karsēšanas veida simbolam. Parādās karsēšanas veids ar piedāvāto temperatūru.

Norādījums: Kad nomaināt karsēšanas veidu, arī pārējie iestatījumi tiek atiestatīti.

Pēc katras lietošanas reizes

Brīdinājums – Applaucēšanās draudi!

Atverot ierīces durvis, var izplūst karsts tvaiks. Atkarībā no temperatūras tvaiks var nebūt redzams. Atverot ierīci, nestāviet pārāk tuvu. Ierīces durvis atveriet uzmanīgi. Raugiet, lai ierīces tuvumā neatrastos bērni.

Pēc katras lietošanas reizes gatavošanas nodaļumā paliek mitrums un netīrumi. Tādēļ izžāvējiet un iztīriet ierīci pēc katras lietošanas reizes. Bez tam, iztukšojiet ūdens tvertni pēc katras darbināšanas reizes.

Gatavošanas nodaļuma žāvēšana

Brīdinājums – Apdedzināšanās draudi!

Iztvaikotāja paplātē var būt karsts ūdens. Pirms mazgāšanas ļaujiet tam atdzist.

1. Atstājiet ierīces durvis nedaudz atvērtas, līdz iekārta ir atdzisusi.
2. Nekavējoties iztīriet netīrumus gatavošanas nodaļumā.
3. Atdzisušo gatavošanas nodaļumu un iztvaikotāja paliktņi izmazgājiet ar tīrīšanas sūkli un rūpīgi nosusiniet ar mīkstu drānu.
4. Ja uz mēbeļu virsmām ir izveidojies kondensāts, noslaukiet to.

Ūdens tvertnes iztukšošana




Ūdens tvertne pēc katra tvaicēšanas režīma ir jāiztukšo un jāizžāvē.



Uzmanību!


- Nežāvējiet ūdens tvertni karstā gatavošanas nodaļumā. Tā var sabojāt ūdens tvertni.
 - Nemazgājiet ūdens tvertni trauku mazgājamajā mašīnā. Tā var sabojāt ūdens tvertni.
1. Atveriet ierīces durvis.
 2. Izņemiet ūdens tvertni un izlejiet atlikušo ūdeni.
 3. Kārtīgi izžāvējiet tvertnes vāciņa blīvējumu un tvertnes padziļinājumu ierīcē.
 4. Ievietojiet ūdens tvertni tvertnes padziļinājumā.
 5. Aizveriet ierīces durvis.

Laika funkcijas

Jūsu ierīcei ir dažādas laika funkcijas.

Laika funkcija	Lietojums
 Ilgums	Pēc iestatītā gatavošanas laika beigām ierīce automātiski izslēdzas.
 Beigu laiks	Ievadiet gatavošanas laiku un vēlamo beigu laiku. Ierīce automātiski ieslēgsies, lai darbība būtu pabeigta vēlamajā laikā.
 Taimeris	Taimeris darbojas kā grozāms pulkstenis. Tas darbojas neatkarīgi no darbības režīma un citām laika funkcijām. Pēc iestatītā laika beigām ierīce automātiski neieslēdzas vai neizslēdzas.

Gatavošanas laiku un beigu laiku pēc darbības režīma iestatīšanas var apskatīt, izmantojot lauku . Taimerim ir savs lauks  un to iespējams iestatīt jebkurā brīdī.

Pēc gatavošanas laika vai taimera laika beigām atskan signāls. Signālu iespējams priekšlaicīgi apturēt, pieskaroties .

Norādījums: Signāla ilgumu iespējams iestatīt pamatiestatījumos. → "Pamatiestatījumi" 20. lappusē

Ilguma iestatīšana


Ierīcē varat iestatīt ēdiena gatavošanas ilgumu. Tādā veidā netiks pārsniegts vēlamais gatavošanas laiks un nebūs jāpārtrauc citi darbi, lai apstādinātu darbības režīmu.

Ilgumu varat iestatīt jebkurai karsēšanas veidam.


Iestatīšana


Darbības ilgumu līdz vienai stundai var iestatīt pa vienas minūtes soļiem, ilgāku laiku – pa 5 minūšu soļiem.

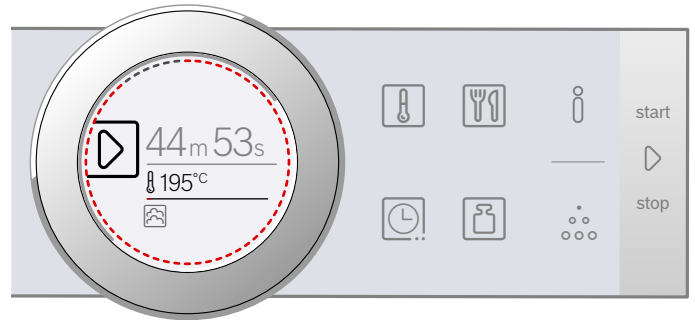
Piemērs attēlā: gatavošanas laiks – 45 minūtes.

- Iestatiet karsēšanas veidu un temperatūru.
- Pirms palaišanas nospiediet uz . Gatavošanas ilgums ir redzams displeja centrā baltā krāsā.
- Ar vadības riņķi iestatiet gatavošanas ilgumu.






Pēc dažām sekundēm vērtība tiek iestatīta, vai arī nospiediet divas reizes uz lauka . Displejā zem karsēšanas veida un temperatūras vai līmeņa redzams gatavošanas laiks.

- Palaidiet ar taustiņu „start/stop” . Ierīce sāk karsēt.






Kad iestatītais režīma ilgums beidzas, atskan signāls. Ierīce pārstāj karsēt. Displejā redzams režīma ilgums 00m 00s.

Izmantojot lauku , varat iestatīt gatavošanas laiku vai ar taustiņu „start/stop”  turpināt darbības režīmu bez gatavošanas laika.

Kad ēdiens ir gatavs, ar taustiņu „on/off”  izslēdziet ierīci.

Mainīšana un pārtraukšana

Lai mainītu gatavošanas laiku, nospiediet uz . Gatavošanas laiks ir redzams centrētā baltā krāsā un to var mainīt ar vadības riņķi. Ar lauku  pārņemiet izmaiņas.

Ja vēlaties pārtraukt gatavošanas laiku, atiestatiet to uz nulli. Pēc izmaiņu pārņemšanas ar taustiņu „start/stop”  varat turpināt darbības režīmu bez gatavošanas laika.

Beigu laika iestatīšana

Pulksteņa laiku, kurā beidzas gatavošanas laiks, iespējams pārcelt. Piemēram, jūs varat ievietot ēdienu gatavošanas telpā no rīta un iestatīt, ka tas būs gatavs pusdienlaikā.


Norādījumi

- Raugieties, lai pārtika neatrastos gatavošanas telpā pārāk ilgi un nesabojātos.
- Neiestatiet beigu laiku, kad darbības režīms jau ir ieslēgts. Gatavošanas rezultāts vairs neatbilst iecerētajam.

Iestatīšana

Gatavošanas laika beigas var atlikt maksimāli līdz 23 stundām un 59 minūtēm.

Piemērs attēlā: iestatītais gatavošanas laiks ir 45 minūtes, bet ēdienam jābūt gatavam tikai plkst. 12.00.

- Iestatiet karsēšanas veidu un temperatūru vai līmeni.
- Iestatiet režīma ilgumu.
- Pirms palaišanas vēlreiz nospiediet uz . Pulksteņa laiks ir redzams displejā baltā krāsā centrēti.

4. Ar vadības riņķi pārceļiet beigas uz vēlāku laiku.



Pēc dažām sekundēm vērtība tiek iestatīta, vai arī nospiediet vēlreiz uz lauka [🕒]. Displejā zem darbības režīma un temperatūras vai līmeņa redzams beigu laiks.

5. Palaidiet ar taustiņu „start/stop” [▶]. Displejā redzams pulksteņa laiks, kad ierīce ieslēgsies.



Ierīce ir gaidīšanas režīmā. Kad ierīce ieslēdzas, displejā redzama gatavošanas ilguma atskaite.

Kad iestatītais režīma ilgums beidzas, atskan signāls. Ierīce pārstāj karsēt. Displejā redzams režīma ilgums 00m 00s.

Izmantojot lauku [🕒], varat iestatīt gatavošanas laiku vai ar taustiņu „start/stop” [▶] turpināt darbības režīmu bez gatavošanas laika.

Kad ēdiens ir gatavs, ar taustiņu „on/off” [⏻] izslēdziet ierīci.

Mainīšana un pārtraukšana

Lai mainītu beigu laiku, pirms tam ar taustiņu „start/stop” [▶] pārtrauciet darbības režīmu un divas reizes nospiediet uz lauka [🕒]. Beigu laiks ir redzams centrētā baltā krāsā un to var mainīt ar vadības riņķi. Nospiediet taustiņu „start/stop” [▶], lai turpinātu darbības režīmu.

Ja vēlaties izdzēst beigu laiku, atiestatiet to uz sākumu. Ar taustiņu „start/stop” [▶] varat iestatīto gatavošanas laiku uzsākt uzreiz.

Norādījums: Beigu laiku iespējams mainīt, kamēr nav sācies gatavošanas laiks. Gatavošanas rezultāts vairs neatbilst iecerētajam.

Taimera iestatīšana

Taimeris darbojas reizē ar citiem iestatījumiem. To varat iestatīt jebkurā laikā, arī ja ierīce ir izslēgta. Taimerim ir savs skaņas signāls. Jūs dzirdēsiet, vai izslēdzas taimeris, vai beidzies iestatītais laiks.

Iestatīšana

Taimera laiks vienmēr sākas ar minūtes vērtību nulle. Jo augstāka vērtība, jo ilgāks laiks iestatīšanas laikā. Maksimālais iestatāmais laiks ir 24 stundas.

1. Nospiediet uz lauka [🕒]. Simbols izgaismojas sarkans. Taimera laiks ir redzams displejā baltā krāsā centrēti.
2. Ar vadības riņķi iestatiet taimera laiku.
3. Startējiet ar taustiņu [▶].
Norādījums: Pēc dažām sekundēm taimeris ieslēgsies automātiski.

Taimera laiks tiek skaitīts.

Taimeris displejā ir redzams arī tad, ja ierīce ir izslēgta. Kad darbības režīms ir ieslēgts, šī režīma iestatījumi ir redzami priekšplānā. Nospiežot uz lauka [🕒], uz dažām sekundēm tiek parādīts taimera laiks.

Kad taimera laiks ir pabeigts, atskan skaņas signāls un displejā redzama norāde. Simbols vairs nav izgaismots.

Padoms: Ja iestatītais taimera laiks attiecas uz ierīces darbību, izmantojiet gatavošanas laiku. Laiks ir redzams priekšplānā un ierīce automātiski izslēdzas.

Mainīšana un pārtraukšana

Lai mainītu taimera laiku, nospiediet taustiņu [🕒]. Taimera laiks ir redzams centrētā un to var mainīt ar vadības riņķi.

Ja vēlaties apturēt taimeru, iestatiet taimeru atpakaļ uz sākumu. Pēc izmaiņu saglabāšanas simbols vairs neizgaismojas.




Ēdieni

Ar darbības režīmu “Ēdieni” varat pavisam vienkārši pagatavot visdažādākos ēdienus. Ierīce izvēlas optimālāko iestatījumu jūsu vietā.


Ierīces iestatīšana

Pārskatiet ēdienu sarakstu ar vadības riņķi, lai uzzinātu, kādi ēdieni ir pieejami autopilota funkcijā.

Ilgums ir atkarīgs no ēdiena, to mainīt nav iespējams.



1. Nospiediet uz lauka . Pirmais ēdiens ir redzams displeja centrā baltā krāsā.
2. Ar vadības slēdzi iestatiet vajadzīgo ēdienu.
3. Apstipriniet ar taustiņu „start/stop” . Parādās norādes par piederumiem un ievietošanas līmeni.
4. Palaidiet ar taustiņu „start/stop” . Ierīce sāk karsēt.

Kad iestatītais režīma ilgums beidzas, atskan signāls. Ierīce pārstāj karsēt.


Kad ēdiens ir gatavs, ar taustiņu „on/off”  izslēdziet ierīci.


Turpināta gatavošana

Kad gatavošanas laiks ir beidzies, dažiem ēdieniem iespējama turpināta gatavošana, ja neesat apmierināti ar gatavošanas rezultātu.


Displejā parādās vaicājums, vai vēlaties turpinātu gatavošanu. Ja vēlaties turpinātu gatavošanu, nospiediet taustiņu „start/stop” . Displejā redzams piedāvātais laiks, ko iespējams mainīt. Palaidiet ar taustiņu „start/stop” .

Norādījums: Turpinātai gatavošanai nav ierobežojuma.

Ja esat apmierināts ar gatavošanas rezultātu, nospiediet uz .

Ar taustiņu „on/off”  izslēdziet ierīci.



Beigu laika pārceļšana

Dažiem ēdieniem var pārcelt pabeigšanas laiku atpakaļ. Pirms uzsākšanas nospiediet uz lauka  un ar vadības riņķi pārceļiet beigu laiku.

Pēc uzsākšanas ierīce darbojas gaidīšanas režīmā. Beigu laiku vairs nav iespējams mainīt.

Mainīšana un pārtraukšana

Pēc uzsākšanas iestatījumus vairs mainīt nevar.

Ar taustiņu „on/off”  izslēdziet ierīci, ja vēlaties pārtraukt. Ar taustiņu „start/stop”  darbības režīmu vairs nevar apturēt.

Norādījumi par ēdieniem

Visas programmas ir paredzētas gatavošanai vienā līmenī.

Gatavošanas rezultāts var būt atšķirīgs atbilstīgi ēdienu daudzumam un kvalitātei.

Trauki

Izmantojiet ieteiktos traukus. Ar tiem ir pārbaudīti visi ēdieni. Ja izmanto citus traukus, gatavošanas rezultāts var atšķirties.

Gatavojot perforētā tvaicētāja tvertnē, 1. līmenī papildus ievietojiet neperforēto tvertni. Tajā sakrāsies pilošais šķidrums.

Daudzums/svars

Ēdienus traukos ievietojiet maksimāli 4 cm biezā kārtā.

Kopējam svaram ir jābūt norādītā svara robežās.

Gatavošanas laiks

Pirmo minūšu laikā norādītais gatavošanas laiks var mainīties, jo sakarsēšanas laiks ir atkarīgs arī no gatavojamā produkta un ūdens temperatūras.

Dārzeņu gatavošana

Garšvielas dāržeņiem pievienojiet tikai pēc tvaicēšanas.

Graudu produktu/lēcu gatavošana

Nosveriet gatavojamos produktus un pareizā attiecībā pielejiet ūdeni.

Basmati rīsi – 1:1,5

Kuskuss – 1:1

Brūnie rīsi – 1:1,5

Lēcas – 1:2

Pēc gatavošanas apmaisiet graudaugu produktus. Tā ātrāk uzsūcas atlikušais ūdens.

Cāļa krūtiņas tvaicēšana

Nelieciet cāļa krūtiņas traukos citu virs cita.

Zivs tvaicēšana

Gatavojot zivis, ietaukojiet perforēto tvaicētāja tvertni.

Nelieciet veselās zivis vai zivs filejas citu uz citas. Norādiet smagākās zivs svaru un izvēlieties iespējami vienādus gabalus.

Jogurta gatavošana

Sakarsējiet pienu uz plīts līdz 90 °C. Pēc tam atdzesējiet līdz 40 °C. Karsētu pienu var uzsildīt tikai līdz 40 °C. Iemaisiet 150 g jogurta (ledusskapja temperatūrā).

Iepildiet tasēs vai nelielos stikla traukos un pārklājiet ar foliju. Tases vai stikla traukus ievietojiet tvaicētāja tvertnē un iestatiet tabulā norādīto vērtību. Pēc gatavošanas jogurtu atdzesējiet ledusskapī.

Rīsa pienu putas gatavošana

Nosveriet rīsus un pievienojiet 2,5 reizes vairāk piena. Ievietojiet rīsus un pienu traukā maks. 2,5 cm biezā kārtā. Pēc gatavošanas apmaisiet. Tā ātrāk uzsūcas atlikušais piens.

Augļu kompota gatavošana

Programma ir piemērota tikai to augļu gatavošanai, kuriem ir kauliņi un serde. Nosveriet augļus, pievienojiet apm. 1/3 ūdens un pēc garšas – cukuru un garšvielas.

Trauku dezinficēšana

Vienmēr iztīriet traukus ar pudeļu suku uzreiz pēc to iztukšošanas. Pēc tam izmazgājiet tos trauku mazgājamajā mašīnā.

Izvietojiet traukus perforētajā tvaicētāja tvertnē tā, lai tie nesaskartos.

Pēc dezinficēšanas nosusiniet traukus ar sausu drāniņu. Process atbilst tradicionālajai novārīšanai.

Olu gatavošana

Pirms gatavošanas izduriel olās caurumus. Nelieciet olas citu virs citas.

Tabula


Ievērojiet norādījumus par ēdieniem.

Ēdiens	Piezīmes	Piederumi	Augstums
Ziedkāpostu gabaliņu tvaicēšana*	Vienāda lieluma gabaliņi	perforēts trauks un tvaicēšanas trauks bez caurumiem	3 1
Brokoļu gabaliņu tvaicēšana*	Vienāda lieluma gabaliņi	perforēts trauks un tvaicēšanas trauks bez caurumiem	3 1
Zaļo pupiņu tvaicēšana*	-	perforēts trauks un tvaicēšanas trauks bez caurumiem	3 1
Burkānu šķēliņu tvaicēšana*	apm. 3 mm biezas šķēles	perforēts trauks un tvaicēšanas trauks bez caurumiem	3 1
Saldētu dārzeņu maisījuma tvaicēšana	-	perforēts trauks un tvaicēšanas trauks bez caurumiem	3 1
Kartupeļi ar mizu*	vidēji lieli, Ø 4 - 5 cm	perforēts trauks un tvaicēšanas trauks bez caurumiem	3 1
Basmati rīsi	maks. 0,75 kg	tvaicēšanas trauks bez caurumiem	2
Dabīgie rīsi	maks. 0,75 kg	tvaicēšanas trauks bez caurumiem	2
Kuskuss	maks. 0,75 kg	tvaicēšanas trauks bez caurumiem	2
Lēcas	maks. 0,55 kg	tvaicēšanas trauks bez caurumiem	2
Gatavu piedevu sildīšana*		tvaicēšanas trauks bez caurumiem	2
Svaigas cāļa krūtiņas tvaicēšana	Kopējais svars 0,2 - 1,5 kg	perforēts trauks un tvaicēšanas trauks bez caurumiem	3 1
Svaigas zivs filejas tvaicēšana	maks. 2,5 cm bieza	perforēts trauks un tvaicēšanas trauks bez caurumiem	3 1
Veselas, svaigas zivs tvaicēšana	0,3 - 2 kg	perforēts trauks un tvaicēšanas trauks bez caurumiem	3 1
Jogurts stikla traukos	-	stikla trauki un tvaicēšanas trauks bez caurumiem	2
Piena rīsi	-	tvaicēšanas trauks bez caurumiem	2
Augļu kompots*	-	tvaicēšanas trauks bez caurumiem	2
Pudeliņu dezinficēšana*		tvaicēšanas trauks bez caurumiem	2
Miksti vārītas olas*	Olas, M izmērs, maks. 1 kg	perforēts trauks un tvaicēšanas trauks bez caurumiem	3 1
Cieti vārītas olas*	Olas, M izmērs, maks. 1,8 kg	perforēts trauks un tvaicēšanas trauks bez caurumiem	3 1

* Šim ēdienam var iestatīt beigu laiku

Bērnu aizsardzības sistēma

Lai bērni ierīci netīšām neieslēgtu vai nemainītu iestatījumus, ierīcei ir bērnu drošības funkcija.



Vadības lauks ir nobloķēts un tajā nav iespējams mainīt iestatījumus. Ar taustiņu „on/off”  ierīci iespējams izslēgt.

Ieslēgšana un izslēgšana

Ja ierīce ir ieslēgta vai izslēgta, bērnu drošības funkciju iespējams ieslēgt vai izslēgt.

Atbilstīgi turiet lauku  apm. 4 sekundes nospiestu.

Displejā parādās norāde apstiprināt.




Ja ierīce ir ieslēgta, lauks  izgaismojas sarkans. Ja ierīce ir izslēgta, lauks  neizgaismojas.

Pamatiestatījumi

Ir piedāvāti dažādi iestatījumi ierīces optimālai un vienkāršai izmantošanai. Ja nepieciešams, iestatījumus iespējams mainīt.


Pamatiestatījumu maiņa

Ierīcei ir jābūt izslēgtai.

1. Turiet taustiņu **i** nospiestu apm. 3 sekundes. Displejā parādīsies procesa norādes.
2. Norādes apstipriniet ar .
3. Displejā parādās pirmais iestatījums „Valoda”. Ja nepieciešams, ar vadības riņķi mainiet iestatījumus.
4. Nospiediet uz lauka . Nākamais iestatījums parādās displejā un to var mainīt, izmantojot vadības riņķi.
5. Ar taustiņu  apskatiet visus iestatījumus un, ja nepieciešams, mainiet ar vadības riņķi.
6. Lai apstiprinātu un izietu, turiet **i** nospiestu apm. 3 sekundes.

Displejā parādās norāde, ka iestatījumi ir saglabāti.

Pārtraukšana

Ja nevēlaties saglabāt izmaiņas, tās varat atcelt ar taustiņu „on/off” . Displejā parādās norāde, ka iestatījumi nav saglabāti.

Pamatiestatījumu saraksts

Atkarībā no ierīces aprīkojuma ne visi pamatiestatījumi ir pieejami.

Iestatījums	Izvēle
Valoda	Pieejamas citas valodas
Pulksteņa laiks	Pulksteņa formāts 24 stundas
Ūdens cietība	00 (mīkstināts) 01 (mīksts) 02 (vidējs) 03 (ciets) 04 (ļoti ciets)
Signāla tonis	Neilgi (30 s) Vidēji ilgi (1 min) Ilgi (5 min)
Taustiņu tonis	Iesl. Izsl.* (taustiņam „on/off”  tonis paliek)
Displeja spilgtums	5 dažādi līmeņi
Pulksteņa laiks	Izsl. Digitālais*
Apgaismojums	Lietošanas laikā izslēgts Lietošanas laikā ieslēgts*
Darbība pēc ieslēgšanas	Karsēšanas veidi* Autopilots
Aptumšošana naktī	Izsl.* Iesl.

Logotips	Rādījumi*
	Nerādīt
Ventilatora darbība tukšgaitā	Ieteicams* Minimāli
Rūpnīcas iestatījumi	Atiestatīt Neatīstatīt*

* Rūpnīcas iestatījumi (Atkarībā no ierīces veida rūpnīcas iestatījumi var atšķirties.)

Norādījums: Izmaiņas valodas, taustiņu toņu un displeja spilgtuma iestatījumos tiek pārņemtas uzreiz. Visi citi iestatījumi darbojas tikai pēc saglabāšanas.



Strāvas padeves pārtraukums

Jūsu saglabātās iestatījumu izmaiņas saglabājas arī pēc elektroenerģijas padeves pārtraukuma.

Tikai iestatījumi pirmajai lietošanas reizei pēc ilgāka elektroenerģijas padeves pārtraukuma jāiestata no jauna. Īsi strāvas pārtraukumi neietekmē ierīces iestatījumus.

Pulksteņa laika maiņa

Ja vēlaties nomainīt pulksteņa laiku, piemēram, pārejai no vasaras uz ziemas laiku, mainiet pamatiestatījumus. Ierīcei ir jābūt izslēgtai.

1. Turiet taustiņu **i** nospiestu apm. 3 sekundes. Displejā parādīsies procesa norādes.
2. Norādes apstipriniet ar taustiņu .
3. Displejā parādās pirmais iestatījums „Valoda”. Nospiediet uz .
4. Parādās iestatījums pulksteņa laika regulēšanai. Ar vadības riņķi mainiet pulksteņa laiku.
5. Lai apstiprinātu, turiet taustiņu **i** nospiestu apm. 3 sekundes.

Displejā parādās norāde, ka iestatījumi ir saglabāti.

Mazgāšana

Ja veiksiet rūpīgu apkopi un tīrīšanu, jūsu ierīce ilgi saglabāsies skaista un darbosies nevainojami. Kā pareizi veikt ierīces apkopi un tīrīšanu – aprakstīts tālāk.

Brīdinājums. Īsslēguma draudi!

Ierīces tīrīšanai neizmantojiet augstspiediena tīrītāju vai tvaiku plūsmu.

Uzmanību!

Virsmas bojājumi

Neizmantojiet:

- asus vai abrazīvus tīrīšanas līdzekļus;
- cepeškrāsns tīrīšanas līdzekļus;
- kodīgus, hloru saturošus vai spēcīgas iedarbības tīrīšanas līdzekļus;
- lielu daudzumu alkohola saturošus tīrīšanas līdzekļus.

Ja šāds līdzeklis nokļūst uz priekšējā paneļa, nekavējoties noskalojiet to ar ūdeni.

Tīrīšanas līdzekļi

Ierīces ārpusē (ar alumīnija priekšējo paneli)	Sārms mazgāšanai – nosusiniet ar mīkstu drāniņu. Maigs logu tīrīšanas līdzeklis – tīriet horizontālā virzienā, nespiežot uz virsmām, ar mīkstu drāniņu logu tīrīšanai vai ar neplūksnainu mikrošķiedru drāniņu.
Ierīces ārpusē (ar nerūsējoša tērauda priekšējo paneli)	Sārms mazgāšanai – nosusiniet ar mīkstu drāniņu. Kaļķa, tauku, cietes un olbaltuma traipus notīriet nekavējoties. Klientu servisā vai specializētajās tirdzniecības vietās ir pieejami īpaši tīrīšanas līdzekļi nerūsējošā tērauda virsmām.
Gatavošanas telpas iekšpusē ar iztvaikotāja paplāti.	Karsts skalošanas šķidrums vai etiķūdens – izmantojiet piegādes komplektā ietvertu tīrīšanas sūkli vai mīkstu skalošanas suku. Uzmanību! Gatavošanas telpā var veidoties rūsa. Neizmantojiet tērauda vai abrazīvus sūkļus!
Ūdens tvertne	Sārms mazgāšanai – nemazgājiet trauku mazgājamā mašīnā!
Tvertnes padziļinājums	Ikreiz pēc lietošanas izslaukiet sausu
Ūdens tvertnes vāciņa blīvējums	Ikreiz pēc lietošanas kārtīgi izžāvējiet
Statīvs	Skatiet sadaļu „Statīva tīrīšana”.
Durvju stikls	Skatiet sadaļu „Durvju stiklu tīrīšana”. Uzmanību! Virsmas bojājumi Pēc tīrīšanas ar stiklu tīrīšanas līdzekli nosusiniet durvju stiklus. Citādi var rasties traipi, kurus vairs nebūs iespējams notīrīt.
Durvju blīvējums	Karsts sārms mazgāšanai
Piederumi	Levītojiet karstā tīrīšanas šķīdumā. Notīriet ar suku vai sūkli vai mazgājiet trauku mazgājamā mašīnā. Ja no cieti saturošiem pārtikas produktiem (piemēram rīsi) nokrāsojas virsmas, tīriet ar etiķūdeni.

Tīrīšanas sūklis

Komplektā ietvertajam tīrīšanas sūklim ir liela uzsūkšanas spēja. Lietojiet tīrīšanas sūkli tikai gatavošanas telpas tīrīšanai un kondensāta savākšanai no iztvaikotāja paplātes.

Pirms pirmās lietošanas reizes tīrīšanas sūkli kārtīgi izmazgājiet. Tīrīšanas sūkli varat mazgāt veļas mazgājamā mašīnā (ar vārāmo veļu).

Uzmanību!

Virsmas bojājumi

Ja atkaļķotājs nokļūst uz priekšējās virsmas vai citām jutīgām virsmām, nekavējoties nomazgājiet to ar ūdeni.

Iztīriet gatavošanas telpu uzreiz pēc tam, kad ierīce ir atdzisusi.

Sāļi ir ļoti iedarbīgi, un tie var radīt rūsu. Asu mērču (kečups, sinepes) vai sāļtu ēdienu paliekas no gatavošanas telpas iztīriet uzreiz pēc ierīces atdzišanas.

Neizmantojiet cietus abrazīvus materiālus vai tīrīšanas sūkļus.

Mikrošķiedru drāniņa

Mikrošķiedru drāniņa ar heksagonālu struktūru ir īpaši piemērota viegli sabojājamu virsmu, piemēram, stikla, stikla keramikas, tērauda vai alumīnija, tīrīšanai (preces nr. 460 770, pieejama arī tiešsaistes veikalā eShop). Šī drāniņa ļaus ar vienu vēzienu notīrīt mitrus un taukainus netīrumus.

Atkaļķošana

Lai nodrošinātu ierīces funkciju darbību, tā regulāri jāatkaļķo.

Atkaļķošana sastāv no vairākiem soļiem. Nepieciešams pilnīgi veikt visas darbības. Tikai pēc tam ierīce ir atkal gatava lietošanai.

Norādījums: Ja atkaļķošanas laikā nospiež taustiņu „on/off” ①, process tiek pārtraukts un ierīce izslēdzas. Pēc tam kad ierīce atkal tiek ieslēgta, tā vispirms divas reizes jāizskalo, lai attīrītu ierīci no atkaļķošanas šķīduma paliekām. Līdz otrās skalošanas beigām ierīce ir bloķēta un nav pieejama citām darbībām.

- Atkaļķojiet (apm. 30 minūtes), pēc tam iztukšojiet iztvaicētāja paliktni un piepildiet no jauna ūdens tvertni
- Veiciet pirmo skalošanu (20 sekundes), pēc tam iztukšojiet iztvaicētāja paliktni
- Veiciet otro skalošanu (20 sekundes), pēc tam izlejiet atlikušo ūdeni

Tas, cik bieži ierīce jāatkaļķo, atkarīgs no izmantotā ūdens cietības līmeņa. Ja iespējams izmantot vēl 5 vai mazāk režimus ar tvaiku, ierīce ar ziņojumu displejā atgādina par atkaļķošanu. Atlikušo darbības režīmu skaits redzams pēc ieslēgšanas. Tādējādi jums ir laiks savlaicīgi sagatavoties atkaļķošanai.

Palaide

Uzmanību!

- Ierīces bojājumi: atkaļķošanai izmantojiet tikai mūsu šķīdros atkaļķošanas līdzekļus. Atkaļķošanai vajadzīgais iedarbošanās laiks ir norādīts uz atkaļķošanas līdzekļa iepakojuma. Citi atkaļķošanas līdzekļi var bojāt ierīci. Atkaļķošanas līdzekļa pasūt. nr. 311 680
- Atkaļķošanas šķīdums: raugieties, lai atkaļķošanas šķīdums vai līdzeklis nenokļūst uz vadības paneļa vai citām ierīces virsmām. Iespējami virsmu bojājumi. Ja tā tomēr notiek, nekavējoties noskalojiet atkaļķošanas šķīdumu ar ūdeni.

1. Atkaļķošanas šķīdumu sajauc no 300 ml ūdens un 60 ml šķidrā atkaļķošanas līdzekļa.
2. Izņemiet ūdens tvertni un piepildiet to ar atkaļķošanas šķīdumu.
3. Ar atkaļķošanas šķīdumu piepildīto ūdens tvertni ievietojiet pilnībā atpakaļ.
4. Aizveriet ierīces durvis.
5. Nospiediet taustiņu „on/off” ①.
6. Nospiediet uz atkaļķošanas režīma ☼. Parādās atkaļķošanas laiks. To nevar mainīt.
7. Palaidiet ar taustiņu „start/stop” ▷. Ierīce tiek atkaļķota. Displejā redzama laika atskaite. Tiklīdz atkaļķošana ir beigusies, atskan signāls.

Pirmā skalošana

1. Atkaļķošanas šķīdumu no iztvaicētāja paliktņa iztīriet ar komplektā iekļauto tīrīšanas sūkli.
2. Izņemiet ūdens tvertni, kārtīgi to izskalojiet, piepildiet ar ūdeni un ievietojiet atpakaļ ierīcē.
3. Aizveriet ierīces durvis.
4. Palaidiet ar taustiņu „start/stop” ▷. Ierīce skalo. Pēc apmēram 20 sekundēm pirmā skalošana ir pabeigta.
5. Atveriet ierīces durvis.
6. Rūpīgi izmazgājiet tīrīšanas sūkli ar ūdeni.
7. Izslaukiet atlikušo ūdeni no iztvaicētāja paliktņa ar tīrīšanas sūkli.
8. Turpiniet ar otro skalošanu.

Otrā skalošana

1. Izņemiet ūdens tvertni, kārtīgi to izskalojiet, piepildiet ar ūdeni un ievietojiet atpakaļ ierīcē.
2. Aizveriet ierīces durvis.
3. Palaidiet ar taustiņu „start/stop” ▷. Ierīce skalo. Pēc apmēram 20 sekundēm otrā skalošana ir pabeigta.
4. Izslaukiet atlikušo ūdeni no iztvaicētāja paliktņa ar tīrīšanas sūkli.
5. Izmazgājiet gatavošanas nodalījumu ar tīrīšanas sūkli un pēc tam nosusiniet ar mikstu drānu.
6. Izslēdziet iekārtu. Atkaļķošana ir pabeigta un ierīce ir atkal gatava darbam.

Tikai iztvaicētāja paliktņa atkaļķošana

Ja vēlaties atkaļķot nevis visu ierīci, bet tikai iztvaicētāja paliktni gatavošanas nodalījumā, arī tad jūs varat izmantot režīmu "Atkaļķošana".

Vienīgā atšķirība:

1. Atkaļķošanas šķīdumu sajauc no 100 ml ūdens un 20 ml šķidrā atkaļķošanas līdzekļa.
2. Iztvaicētāja paliktni piepildiet pilnu ar atkaļķošanas šķīdumu.
3. Ūdens tvertnē iepildiet tikai ūdeni.
4. Startējiet režīmu "Atkaļķošana", kā aprakstīts iepriekš.

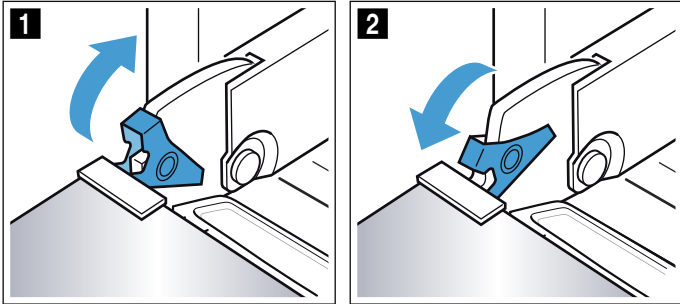
Iztvaicētāja paliktni var atkaļķot arī manuāli.

Ierīces durvju izņemšana un ielikšana

Lai tīrītu vai izņemtu durvju stikla plāksnes, ierīces durvis var izņemt.

Katram ierīces durvju šarnīram ir sava fiksēšanas svira. Kad fiksēšanas sviras ir nostiprinātas (**1.** attēls), ierīces durvis ir fiksētas. Tās nav iespējams izņemt.

Kad fiksēšanas sviras ir atbrīvotas, lai izņemtu ierīces durvis (**2.** attēls), šarnīri ir fiksēti. Tie nevar aizvērties.

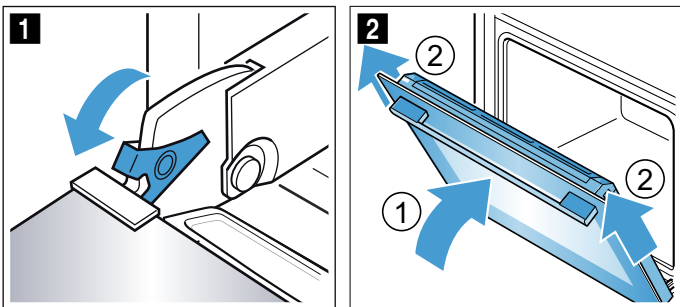


⚠ Brīdinājums Savainojumu risks!

- Ja šarnīri nav nostiprināti, tie var aizcirsties ar lielu spēku. Raugieties, lai fiksēšanas sviras vienmēr būtu pilnībā nostiprinātas; ja izņem ierīces durvis, tām jābūt pilnībā atbrīvotām.
- Šarnīri kustas katru reizi, kad atver vai aizver ierīces durvis, un tie var iestrēgt. Nekad nelieciet rokas pie šarnīriem.

Ierīces durvju izņemšana

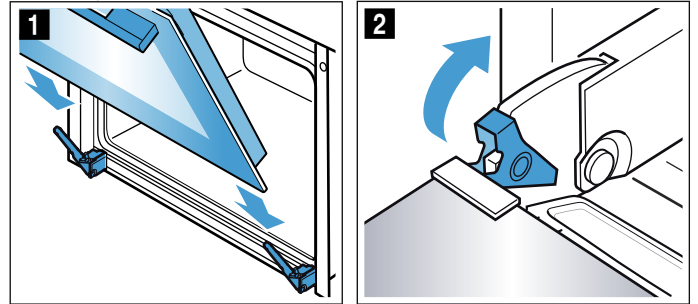
1. Atveriet ierīces durvis līdz galam vaļā.
2. Atveriet abas fiksēšanas sviras kreisajā un labajā pusē (**1.** attēls).
3. Aizveriet durvis līdz atdurei **a**. Ar abām rokām satveriet kreisajā un labajā pusē **b** un izvelciet uz augšu (**2.** attēls).



Ierīces durvju ielikšana

Ielieciet ierīces durvis, veicot šīs darbības pretējā secībā.

1. Ieliecot ierīces durvis, pārliedziet, ka abi šarnīri ir ievietoti attiecīgajā atvērumā taisni (**1.** attēls). Iebīdiet ierīces durvis līdz galam.
2. Atveriet ierīces durvis līdz galam vaļā. Vēlreiz nostipriniet abas fiksēšanas sviras (**2.** attēls).



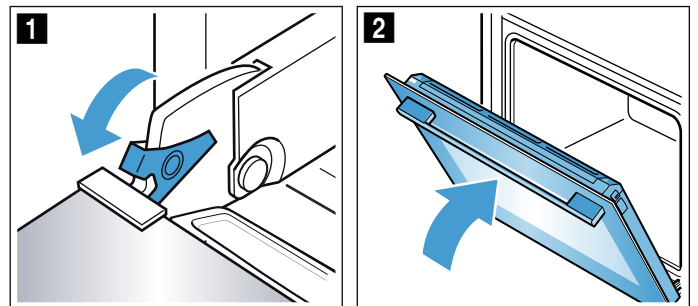
3. Aizveriet gatavošanas nodalījuma durvis.

Durvju stikla plāksņu izņemšana un ievietošana

Lai tīrīšana būtu vieglāka, no ierīces durvīm var izņemt stikla plāksnes.

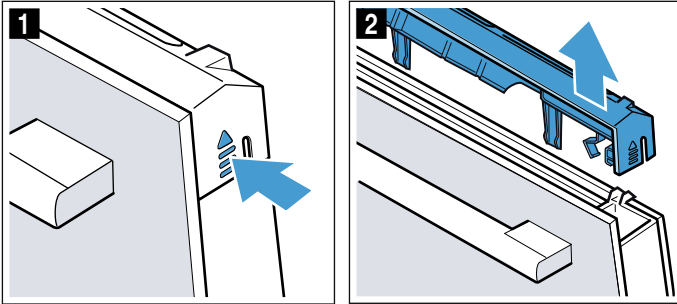
Ierīces durvju nofiksēšana

1. Atveriet ierīces durvis līdz galam vaļā.
2. Atveriet abas fiksēšanas sviras kreisajā un labajā pusē (**1.** attēls).
3. Aizveriet durvis līdz atdurei (**2.** attēls).

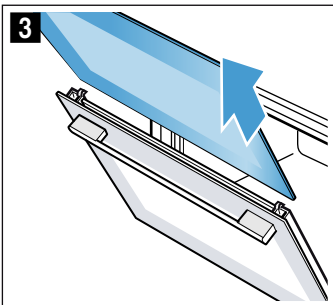


Stikla plāksņu izņemšana

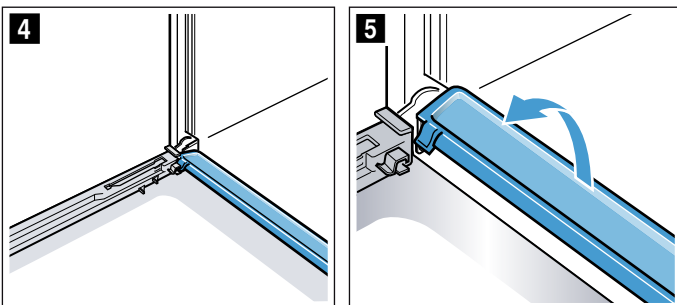
1. Uzspiediet uz pārsega kreisajā un labajā pusē (1. attēls).
2. Noņemiet pārsegu (2. attēls).



3. Izvelciet iekšējo plāksni (3. attēls) un uzmanīgi nolieciet uz līdzenas virsmas.



4. Ja nepieciešams, varat izņemt kondensāta līsti, lai to notīrītu. Lai to izdarītu, atveriet iekārtas durvis līdz galam vaļā (4. attēls).
5. Paceliet kondensāta līsti uz augšu un izņemiet (5. attēls).



Tīriet stikla plāksnes ar stikla tīrīšanas līdzekli un mīkstu drānu. Noslaukiet kondensāta līsti ar drānu un karstu mazgāšanas līdzekļa šķīdumu.

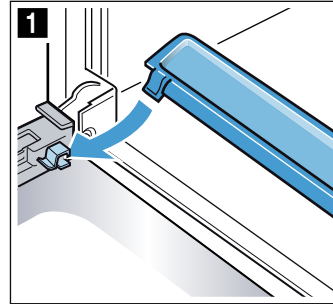
⚠ Brīdinājums

Savainošanās risks!

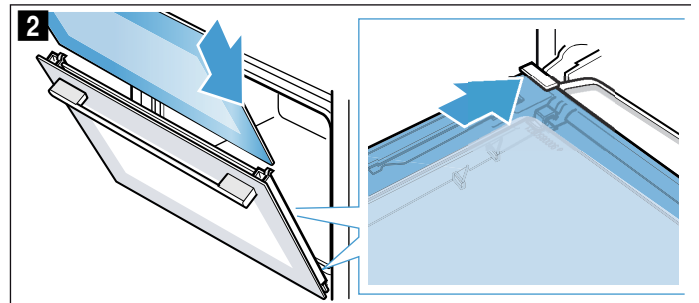
- Ja ierīces durvju stikls ir ieskrāpēts, tas var saspīgt. Neizmantojiet stikla skrāpi, asus vai abrazīvus tīrīšanas līdzekļus.
- Šarnīri kustas katru reizi, kad atver vai aizver ierīces durvis, un tie var iestrēgt. Nekad nelieciet rokas pie šarnīriem.

Stikla plāksņu ielikšana

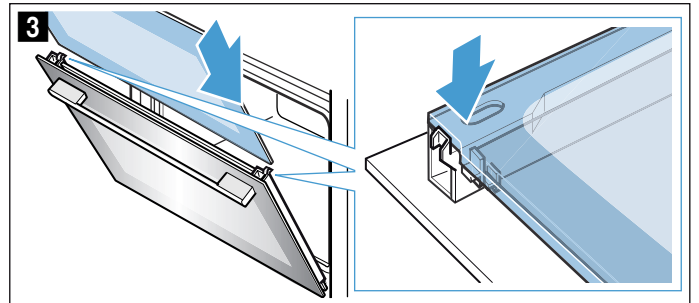
1. Atveriet iekārtas durvis līdz galam vaļā un ielieciet atpakaļ kondensāta līsti. Lai to izdarītu, ielieciet līsti perpendikulāri un pagrieziet uz leju (1. attēls).



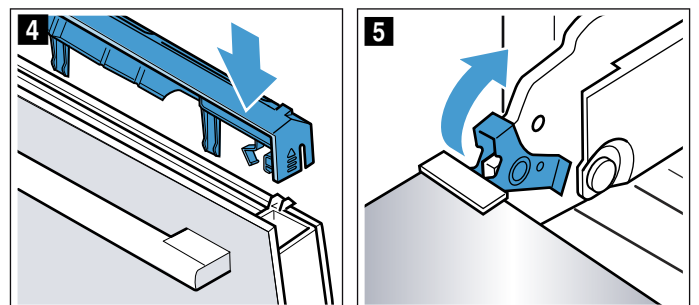
2. Iebīdiet iekšējo plāksni. Iebīdot sekojiet, lai plāksnes spīdīgā puse būtu ārpusē un izgriezums kreisajā un labajā pusē augšā. Plāksnei apakšā jābūt pareizi ievietotai stiprinājumā (2. attēls).



3. Piespiediet iekšējās plāksnes augšējo malu (3. attēls).



4. Uzlieciet un piespiediet pārsegu, līdz dzirdams, kā tas tiek nofiksēts (4. attēls).
5. Vēlreiz atveriet iekārtas durvis līdz galam vaļā.
6. Pilnīgi aizveriet abas labās un kreisās puses fiksēšanas sviras (5. attēls)



7. Aizveriet iekārtas durvis.

Uzmanību!

Izmantojiet cepeškrāsni tikai tad, kad stikla plāksnes ir pareizi ievietotas.

Statīvu tīrīšana

Lai notīrītu statīvus, tos var izņemt.

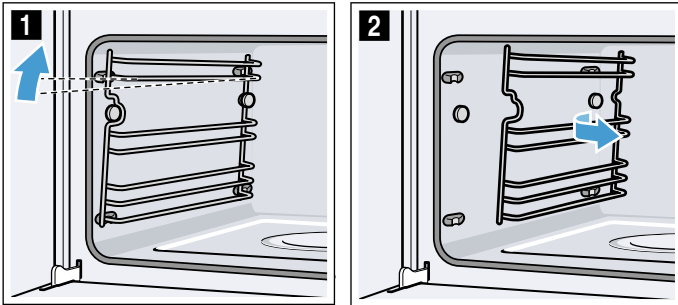
⚠ Brīdinājums – Audeguma draudi, ko var izraisīt karstas daļas gatavošanas telpā!

Pagaidiet, līdz gatavošanas telpa ir atdzisusi.

Vadotņu izņemšana

Norādījums: Izvirziet vadotni maksimāli uz priekšu, līdz sajūtat pretestību, pretējā gadījumā var salocīties ierīces sānu siena.

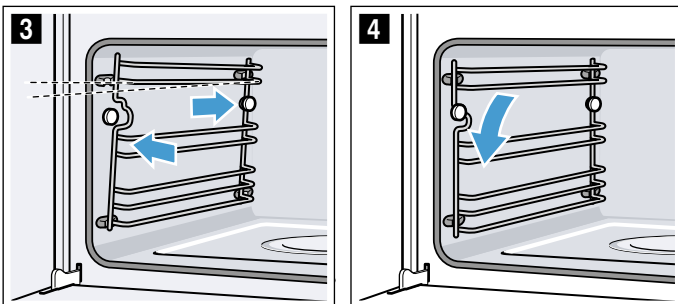
1. Vadotni priekšpusē uzmanīgi piespiediet uz augšu, līdz tā atbrīvojas no fiksācijas, un sānos izņemiet no stiprinājuma (**1.** attēls).
2. Izņemiet vadotni no stiprinājuma un izņemiet no nodalījuma (**2.** attēls).



3. Tīriet vadotnes ar mazgāšanas līdzekli un sūkli/suku vai
Mazgājiet vadotnes trauku mazgājamā mašīnā.

Vadotņu ievietošana

1. Vadotni ievietojiet ar izliekumiem uz augšu.
2. Iekabiniet vadotnes aizmugurējo daļu un bīdiet uz aizmuguri, līdz tā nofiksējas (**3.** attēls).
3. Iekabiniet vadotnes priekšpusi stiprinājumos un piespiediet uz aizmuguri, līdz tā nofiksējas, un atkal ir nostiprināta ierīcē līmeniski (**4.** attēls).



Katra vadotne der tikai vienā pusē.

Traucējumi. Kā rīkoties?

Bieži vien traucējumu iemesli ir mazi. Pirms sazināšanās ar klientu apkalpošanas dienestu, lūdzu, mēģiniet novērst traucējumus saviem spēkiem, izmantojot tabulu.

Padoms: Ja kāds ēdiens neizdodas tik labi kā iecerēts, lūdzu, apskatiet nodaļu "Pārbaudīts mūsu virtuves studijā". Tur atradīsiet daudz padomu un norādījumu par ēdiena gatavošanu.

Brīdinājums – Savainojumu risks!

Nepareizi veikts remonts ir bīstams. Neveiciet iekārtas remontu pats. Remontu drīkst veikt tikai kvalificēts, apmācīts mūsu Klientu dienesta tehniķis. Ja iekārta ir bojāta, sazinieties ar klientu apkalpošanas dienestu.


Brīdinājums – Strāvas trieciena risks!

Nepareizi veikts remonts ir bīstams. Remontu un bojātu pieslēguma vadu nomaiņu drīkst veikt tikai mūsu apmācīts klientu servisa tehniķis. Ja ierīce ir bojāta, izņemiet kontaktdakšu no sienas kontaktligzdas vai izslēdziet drošinātājus drošinātāju kastē. Sazinieties ar klientu apkalpošanas dienestu.

Novērsiet traucējumus pašu spēkiem

Tehniskus traucējumus ierīcei bieži iespējams novērst pašu spēkiem.

Ja gatavošanas rezultāts nav optimāls, norādes pa piemērotiem traukiem vai dažādus padomus gatavošanai atradīsiet lietošanas pamācības beigās.

Traucējums	Iespējamais iemesls	Novēšana/norādes
Ierīce nedarbojas.	Bojāts drošinātājs. Strāvas padeves pārtraukums	Pārbaudiet drošinātājus drošinātāju kastē. Pārbaudiet, vai darbojas virtuves apgaismojums vai citas virtuves ierīces.
Displejā ir redzams „Sprache Deutsch”.	Strāvas padeves pārtraukums	Atkārtoti iestatiet valodu un pulksteņa laiku.
Kad ierīce ir izslēgta, displejā neparādās pareizs laiks.	Mainīti pamatiestatījumi.	Mainiet pulksteņa laika pamatiestatījumus.
Ierīce nekarsē, displejā izgaismojas simbols  .	Pamatiestatījumos ieslēgts demonstrācijas režīms.	Atvienojiet ierīci uz īsu brīdi no elektrotīkla (izslēdziet drošinātāju drošinātāja kastē) un 3 minūšu laikā izslēdziet demonstrācijas režīmu pamatiestatījumos.
Vadības riņķis ir izkritis no savas vietas vadības panelī.	Vadības riņķis tika netišām izkustināts.	Vadības riņķis ir noņemams. Ievietojiet vadības riņķi tā atrašanās vietā vadības panelī un piespiediet uz iekšu, līdz tas fiksējas, turpiniet lietot kā ierasts.
Vadības riņķi vairs nevar viegli pagriezt.	Zem vadības riņķa ir netīrumi.	Vadības riņķis ir noņemams. Lai vadības riņķi izņemtu, izvelciet to no atrašanās vietas. Vai nospiediet uz vadības riņķa ārējās malas, līdz tas ir slīpi un ir viegli satverams. Uzmanīgi notīriet vadības riņķi un tā vietu ierīcē ar mazgāšanas šķīdumu un mazgāšanas drānu. Nosusiniet ar mīkstu drānu. Neizmantojiet asus vai abrazīvus mazgāšanas līdzekļus. Nemērcējiet un nemazgājiet trauku mazgājamajā mašīnā. Nenoņemiet vadības riņķi pārāk bieži, lai tā atrašanās vieta paliek stabila.
Ierīci nevar ieslēgt	Nav pilnībā aizvērtas ierīces durvis Ierīce nav izslēgta	Aizveriet ierīces durvis. Izslēdziet un ieslēdziet ierīci no jauna
Ierīce aicina izslaucīt gatavošanas telpu un uzpildīt ūdens tvertni.	Atkalķošanas laikā tikusi pārtraukta strāvas padeve vai izslēgta ierīce.	Pēc atkārtotas ieslēgšanas divas reizes izskalojiet ierīci.
Pēc darbības režīma ieslēgšanas displejā parādās ziņojums, ka temperatūra ir pārāk augsta	Ierīce nav pietiekami atdzisusi	Ļaujiet ierīcei atdzist un ieslēdziet darbības režīmu no jauna
Ierīce aicina veikt atkalķošanu, bez skaitītāja iepriekšēja brīdinājuma	Iestatītais ūdens cietības līmenis ir pārāk zems	Veiciet atkalķošanu Pārbaudiet iestatīto ūdens cietības līmeni un, ja nepieciešams, pielāgojiet to.
Taustiņi mirgo	Tā ir parasta parādība, kondensātam nokļūstot aiz vadības paneļa	Tīklīdz kondensāts iztvaiko, tie vairs nemirgo
Iztvaikotāja paliktņi ir izvārijies tukšs, kaut gan ūdens tvertne ir pilna.	Ūdens tvertne nav ievietota pareizi. Ūdens tvertnes pievads ir aizsērējis	Iebīdiet ūdens tvertni līdz galam, līdz tā nofiksējas Atkalķojiet ierīci Pārbaudiet iestatīto ūdens cietības līmeni un, ja nepieciešams, mainiet to.

Ūdens tvertne iztukšojas bez redzama iemesla. Pārplūst iztvaikotāja palikt-nis.	Ūdens tvertne nav kārtīgi aiz-vērta	Aizveriet vāciņu, līdz tas jūtami nofiksējas.
	Tvertnes vāciņa blīvējums ir netīrs	Notīriet blīvējumu
	Tvertnes vāciņa blīvējums ir bojāts	Klientu servisā iegādājieties jaunu ūdens tvertni.
Displejā parādās pieprasījums piepil-dīt ūdens tvertni, kaut arī ūdens tver-ne ir pilna.	Ūdens tvertne nav ievietota pareizi.	Iebīdiet ūdens tvertni līdz galam, līdz tā nofiksējas
	Nedarbojas atpazīšanas sis-tēma.	Izsauciet klientu apkalpošanas dienestu.
Displejā parādās pieprasījums piepil-dīt ūdens tvertni, kaut arī ūdens tver-ne vēl nav tukša, vai arī ūdens tvertne ir tukša, taču displejā neparādās attie-cīgais ziņojums.	Ūdens tvertne ir netīra. Kustī-gie ūdens līmeņa sensori ir nosprostoti.	Sakratiet ūdens tvertni un iztīriet to. Ja nosprostotās daļas nevar atbrīvot, klientu servisā iegādājieties jaunu ūdens tvertni
Jautājums "Piepildīt ūdens tvertni?" parādās darbības laikā displejā	Ūdens tvertne ir daļēji uzpil-dīta	Nav nepieciešama palīdzība, darbība turpinās
Displejs uzrāda "Ierīce tiek sildīta", bet ierīce nesasniedz izvēlēto tempera-tūru	Automātiskās kalibrēšanas vērtība nav optimāla	Atiestatīt ierīci uz rūpnīcas iestatījumiem un atkārtot pirmo lietošanas reizi → "Pamatiestatījumi" 20. lappusē → "Pirms pirmās lietošanas reizes" 11. lappusē Nākamās tvaicēšanas 100° C temperatūrā laikā kalibrēšana notiek automā-tiski, tādējādi radot vairāk tvaika
Tvaicējot veidojas ļoti daudz tvaiku	Notiek ierīces automātiska kalibrēšana	Tas ir normāli
Tvaicējot atkal veidojas ļoti daudz tvaiku	Ja gatavošanas laiks ir pārāk mazs, ierīce nevar veikt auto-mātisku kalibrēšanu.	Atjaunojiet ierīci rūpnīcas iestatījumus un atkārtojiet kalibrēšanu
Gatavošanas laikā pa ventilācijas spraugām izplūst tvaiks	Tas ir normāli	Nav


⚠ Brīdinājums – Savainojumu risks!

Nepareizi veikts remonts ir bīstams. Neveiciet iekārtas remontu pats. Remontu drīkst veikt tikai kvalificēts, apmācīts mūsu Klientu dienesta tehniķis. Ja iekārta ir bojāta, sazinieties ar klientu apkalpošanas dienestu.

⚠ Brīdinājums – Strāvas trieciena risks!

Nepareizi veikts remonts ir bīstams. Remontu un bojātu pieslēguma vadu nomaiņu drīkst veikt tikai mūsu apmācīts klientu servisa tehniķis. Ja ierīce ir bojāta, izņemiet kontaktdakšu no sienas kontaktlīdzdas vai izslēdziet drošinātājus drošinātāju kastē. Sažinieties ar klientu apkalpošanas dienestu.

Kļūdas paziņojumi displejā

Ja displejā parādās kļūdas paziņojumi, kas satur burtus „D” vai „E”, piem., „D0111” vai „E0111”, ar taustiņu „on/off”  izslēdziet un ieslēdziet ierīci.

Ja traucējums ir vienreizējs, paziņojums vairs nerādās. Ja kļūdas paziņojums parādās atkārtoti, sažinies ar klientu apkalpošanas dienestu un precīzi nosauciet kļūdas paziņojumu.

Gatavošanas telpas lampiņas maiņa

Karstumizturīgas halogēna lampas 230 V/25 W ar blīvēm jūs varat iegādāties klientu servisā. Lūzdu, norādiet savas ierīces E numuru un FD numuru.

⚠ Brīdinājums – Elektriskā trieciena risks!

Mainot gatavošanas telpas apgaismojuma spuldzi, lampas stiprinājuma kontakti atrodas zem sprieguma. Pirms maiņas atvienojiet ierīci no elektriskās strāvas tīkla un izslēdziet drošinātāju kastē.

⚠ Brīdinājums – Apdegumu risks!

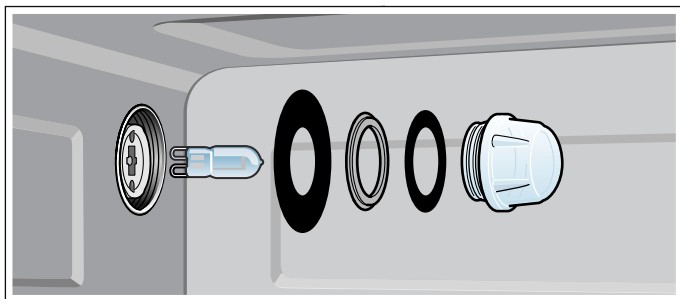
Ierīce ļoti sakarst. Neaiztieciat ar rokām karstas gatavošanas telpas iekšējās virsmas vai sildelementus! Vienmēr ļaujiet ierīcei atdzist. Neļaujiet bērniem tuvoties ierīcei.

1. Izslēdziet drošinātājus drošinātāju kastē vai atvienojiet kontaktdakšu no ligzdas.
2. Izskrūvējiet kupolu, griežot pa kreisi.
3. Izņemiet spuldzi.
Ievietojiet jaunu spuldzi, ievērojot tapiņu pozīciju. Cieši iespiediet spuldzi.

Uzmanību!

Nekādā gadījumā nedarbiniet ierīci bez stikla kupola un blīvēm.

4. Uzbrīdīet jaunās blīves un spīlgredzenu pareizā secībā uz stikla kupola.



5. Ieskrūvējiet stikla kupolu kopā ar blīvēm atpakaļ.
6. Pieslēdziet ierīci elektroīklam un vēlreiz veiciet pirmās lietošanas reizes darbības.

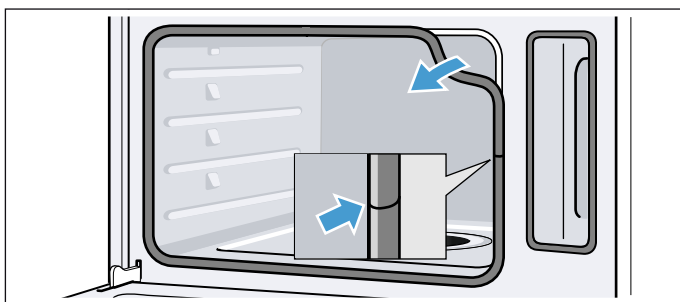
Stikla kupola vai blīvējumu maiņa

Ja halogēnās lampas stikla kupols vai blīvējumi ir bojāti, tie jānomaina. Jaunu stikla kupolu varat iegādāties klientu apkalpošanas dienestā. Norādiet savas iekārtas E un FD numurus.

Durvju blīves maiņa

Ja ir bojāta durvju blīve gatavošanas telpas ārpusē, tā ir jānomaina. Rezerves blīves savai ierīcei jūs varat iegādāties klientu servisā. Lūdzu, norādiet savas ierīces E numuru un FD numuru.

1. Atveriet ierīces durvis.
2. Noņemiet veco durvju blīvi.
3. Iebīdīet jauno durvju blīvi vienā punktā un pēc tam pa perimetru ievelciet. Punktam, kurā blīvi iebīda, jāatrodas sānos.
4. Vēlreiz pārbaudiet durvju blīves novietojumu – jo īpaši stūros.

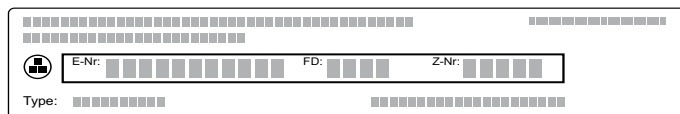


Klientu apkalpošanas dienests

Ja ierīce ir jāremontē, mūsu klientu apkalpošanas dienests ir jūsu rīcībā. Mēs vienmēr atradīsim piemērotu risinājumu, arī lai novērstu nevajadzīgus klientu apkalpošanas dienesta personāla apmeklējumus.

E numurs un FD numurs

Lai saņemtu pilnvērtīgu konsultāciju, zvanot uz klientu apkalpošanas dienestu, lūdzam norādīt produkta numuru (E nr.) un ražošanas numuru (FD nr.). Datu plāksnīti ar numuriem atradīsiet, atverot ierīces durvis. Dažām ierīcēm, kas ir aprīkotas ar tvaiku, meklējiet tipa plāksnīti aiz vāka.



Lai šie dati būtu uzreiz pieejami, savas ierīces datus un klientu apkalpošanas dienesta tālruna numuru varat ierakstīt tālāk paredzētajā vietā.

E Nr.	FD Nr.
Klientu apkalpošanas dienests ☎	

Ievērojiet: ja ierīce ir lietota nepareizi, servisa tehniķa izsaukšana ir par maksu arī garantijas laikā.

Visu pārējo valstu tuvākā pieejamā Klientu apkalpošanas dienesta kontaktdatus atradīsiet šeit vai pievienotajā Klientu apkalpošanas dienestu sarakstā.

Uzticieties ražotāja kompetencei. Tādējādi jūs varat būt drošs, ka remontdarbus veic apmācīti servisa tehniķi, kam pieejamas jūsu ierīcei paredzētas oriģinālās rezerves daļas.

Tabulas un ieteikumi

Tvaicēšana ir īpaši saudzīgs ēdienu gatavošanas veids. Tvaiks apņem ēdienu un tādējādi novērš barības vielu zudumu pārtikas produktos. Gatavošana notiek bez pārlietu liela spiediena. Tādējādi saglabājas ēdienu forma, krāsa un tiem raksturīgais aromāts.

Tabulās ir norādīti dažādi ēdieni, kurus var pagatavot tvaika krāsnī. Tajās jūs varat izlasīt, kādu karsēšanas veidu, kādus piederumus, temperatūru un gatavošanas laiku labāk izvēlēties. Ja nav norādīts citādi, tad norādītā informācija attiecas uz ēdiena ievietošanu aukstā ierīcē.

Piederumi

Izmantojiet cepšanas piederumus, kas ir iekļauti ierīces komplektācijā.

Tvaicējot perforētajā tvaicēšanas traukā, vienmēr zem tā ievietojiet tvaicēšanas trauku bez caurumiem. Tajā sakrāsies pilošais šķidrums.

Trauki

Ja izmantojat virtuves traukus, novietojiet tos vienmēr perforētā tvaicēšanas traukā vidū.

Traukam jābūt tvaika un karstumizturīgam. Trauki ar biezām sienām palīdzina gatavošanu.

Pārtikas produktus, kurus parasti gatavo ūdens peldē, pārklājiet ar foliju (piem., kausējot šokolādi).

Gatavošanas laiks un daudzums

Gatavošanas laiks tvaicējot ir atkarīgs no gabalu lieluma, nevis no kopējā produktu daudzuma. Ierīce var tvaicēt maksimāli 2 kg ēdiena.

Pārtikas produkts	Gabalu lielums	Piederumi	Karsēšanas veids	Temperatūra (°C)	Gatavošanas laiks minūtēs
Artišoki	veseli	perforētais trauks un bez caurumiem	Tvaicēšana	100	30 - 35
Ziedkāposti	veseli	perforētais trauks un bez caurumiem	Tvaicēšana	100	25 - 35
Ziedkāposti	gabaliņi	perforētais trauks un bez caurumiem	Tvaicēšana	100	10 - 15
Brokoļi	gabaliņi	perforētais trauks un bez caurumiem	Tvaicēšana	100	8 - 10
Zirņi	-	perforētais trauks un bez caurumiem	Tvaicēšana	100	5 - 10
Fenheļi	ripiņas	perforētais trauks un bez caurumiem	Tvaicēšana	100	10 - 14
Dārzeņu pudiņš	-	1,5 l forma vārīšanai ūdenī un režģis 2. līmenī	Tvaicēšana	100	50 - 70
Zaļās pupiņas	-	perforētais trauks un bez caurumiem	Tvaicēšana	100	20 - 25
Burkāni	ripiņas	perforētais trauks un bez caurumiem	Tvaicēšana	100	10 - 20

* Ierīci iepriekš uzkarstēt

Ņemiet vērā tabulās norādītos gabalu lielumus. Ja gabali ir mazāki, gatavošanas laiks samazinās, ja gabali ir lielāki – palielinās. Gatavošanas laiku ietekmē arī kvalitāte un gatavības pakāpe. Tādēļ norādītās vērtības ir aptuvenas.

Izvietojiet pārtikas produktus vienmērīgi

Pārtikas produktus traukā izvietojiet vienmērīgi. Ja ir atšķirīgs kārtu biežums, tās gatavojas nevienmērīgi.

Pārtikas produkti, kas var saspiesties

Pārtikas produktus, kas var saspiesties, tvaicēšanas traukā neizvietojiet pārāk augstu. Labāk izmantojiet divus tvaicēšanas traukus.

Ēdiena gatavošana

Tvaikos jūs vienlaikus varat gatavot vairākus ēdienus, nesajaucoties to garšai. Vispirms ierīcē ievietojiet ēdienu ar ilgāko gatavošanas laiku un pārējos ēdienus ievietojiet vēlāk atbilstošajā brīdī. Tā visi ēdieni būs gatavi vienlaikus.

Kopējais gatavošanas laiks, gatavojot vairākus ēdienus, paildzinās, jo ikreiz, atverot ierīces durvis, izplūst neliels daudzums tvaika un krāsns ir jāsakarsē no jauna.

Dārzeņi

Lieciet dārzeņus perforētajā tvaicēšanas traukā un iebīdiet 3. līmenī. Tvaicēšanas trauku bez caurumiem iebīdiet zem tā, 1. līmenī. Tajā sakrāsies pilošais šķidrums.

Pārtikas produkts	Gabalu lielums	Piederumi	Karsēšanas veids	Temperatūra (°C)	Gatavošanas laiks minūtēs
Kolrābji	ripiņas	perforētais trauks un bez caurumiem	Tvaicēšana	100	20 - 25
Puravi	ripiņas	perforētais trauks un bez caurumiem	Tvaicēšana	100	6 - 9
Kukurūza	vesela	perforētais trauks un bez caurumiem	Tvaicēšana	100	25 - 35
Lapu bietes*	šķēles	perforētais trauks un bez caurumiem	Tvaicēšana	100	8 - 10
Sparģeļi, zaļie*	veseli	perforētais trauks un bez caurumiem	Tvaicēšana	100	7 - 12
Sparģeļi, baltie*	veseli	perforētais trauks un bez caurumiem	Tvaicēšana	100	10 - 15
Spināti*	-	perforētais trauks un bez caurumiem	Tvaicēšana	100	2 - 3
Romanesko ziedkāposti	gabaliņi	perforētais trauks un bez caurumiem	Tvaicēšana	100	8 - 10
Rožkāposti	gabaliņi	perforētais trauks un bez caurumiem	Tvaicēšana	100	20 - 30
Sarkanās bietes	veselas	perforētais trauks un bez caurumiem	Tvaicēšana	100	40 - 50
Sarkanie kāposti	strēmelītēs	perforētais trauks un bez caurumiem	Tvaicēšana	100	30 - 35
Kāposti	strēmelītēs	perforētais trauks un bez caurumiem	Tvaicēšana	100	25 - 35
Cukīni	ripiņas	perforētais trauks un bez caurumiem	Tvaicēšana	100	3 - 4
Cukurzirņi pākstīs	-	perforētais trauks un bez caurumiem	Tvaicēšana	100	8 - 12

* Ierīci iepriekš uzkarstēt

Piedevas un pākšaugi

Pievienojiet ūdeni vai šķidrumu norādītajās attiecībās. Piemērs: 1:1,5 = uz 100 g rīsu pievienojiet 150 ml ūdens.

Novietojuma līmeni traukam bez caurumiem varat brīvi izvēlēties.

Pārtikas produkts	Attiecība	Piederumi	Augstums	Karsēšanas veids	Temperatūra (°C)	Gatavošanas laiks minūtēs
Kartupeļi ar mizu (vidēja lieluma)	-	perforēts trauks un trauks bez caurumiem	3 1	Tvaicēšana	100	35 - 45
Vārīti kartupeļi (sagriezti ceturtdaļās)	-	perforēts trauks un trauks bez caurumiem	3 1	Tvaicēšana	100	20 - 25
Dabīgie rīsi	1:1,5	trauks bez caurumiem	-	Tvaicēšana	100	35 - 45
Gargraudu rīsi	1:1,5	trauks bez caurumiem	-	Tvaicēšana	100	20 - 30
Basmati rīsi	1:1,5	trauks bez caurumiem	-	Tvaicēšana	100	20 - 30
Tvaicēti rīsi	1:1,5	trauks bez caurumiem	-	Tvaicēšana	100	15 - 20
Risoto	1:2	trauks bez caurumiem	-	Tvaicēšana	100	30 - 35

Pārtikas produkts	Attiecība	Piederumi	Augstums	Karsēšanas veids	Temperatūra (°C)	Gatavošanas laiks minūtēs
Lēcas	1:2	trauks bez caurumiem	-	Tvaicēšana	100	35 - 50
Baltās pupiņas, izmērcētas	1:2	trauks bez caurumiem	-	Tvaicēšana	100	65 - 75
Kuskuss	1:1	trauks bez caurumiem	-	Tvaicēšana	100	6 - 10
Kviešu graudi, sasmalcināti	1:2,5	trauks bez caurumiem	-	Tvaicēšana	100	15 - 20
Prosas graudi	1:2,5	trauks bez caurumiem	-	Tvaicēšana	100	25 - 35
Kviešu graudi	1:1	trauks bez caurumiem	-	Tvaicēšana	100	60 - 70
Klimpas	-	perforēts trauks un trauks bez caurumiem	3 1	Tvaicēšana	95	20 - 25

Putnu gaļa un gaļa

Putnu gaļa

Pārtikas produkts	Daudzums	Piederumi	Augstums	Karsēšanas veids	Temperatūra (°C)	Gatavošanas laiks minūtēs
Cāļa krūtiņa	pa 0,15 kg	trauks bez caurumiem	2	Tvaicēšana	100	15 - 25
Pīles krūtiņa*	pa 0.35 kg	trauks bez caurumiem	2	Tvaicēšana	100	12 - 18

* Iepriekš apcepjiet un ietiniet folijā.

Liellopu gaļa

Pārtikas produkts	Daudzums	Piederumi	Augstums	Karsēšanas veids	Temperatūra (°C)	Gatavošanas laiks minūtēs
Plāns rostbifs, vidējs*	1 kg	trauks bez caurumiem	2	Tvaicēšana	100	25 - 35
Biezs rostbifs, vidējs*	1 kg	perforēts trauks un trauks bez caurumiem	3 1	Tvaicēšana	100	30 - 40

* Iepriekš apcepjiet un ietiniet folijā.

Cūkgaļa

Pārtikas produkts	Daudzums	Piederumi	Augstums	Karsēšanas veids	Temperatūra (°C)	Gatavošanas laiks minūtēs
Cūkgaļas fileja	0,5 kg	trauks bez caurumiem	2	Tvaicēšana	100	16 - 20
Cūkgaļas medaljoni*	apm. 3 cm bieži	trauks bez caurumiem	2	Tvaicēšana	100	10 - 12
Žāvētas cūku ribiņas	šķēlēs	trauks bez caurumiem	2	Tvaicēšana	100	15 - 20

* Iepriekš apcepjiet un ietiniet folijā.

Desiņas

Pārtikas produkts	Piederumi	Augstums	Karsēšanas veids	Temperatūra (°C)	Gatavošanas laiks minūtēs
Vīnes desiņas	perforēts trauks un trauks bez caurumiem	3 1	Tvaicēšana	80 - 90	12 - 18
Baltās desiņas	perforēts trauks un trauks bez caurumiem	3 1	Tvaicēšana	80 - 90	20 - 25

Zivis

Pārtikas produkts	Daudzums	Piederumi	Augstums	Karsēšanas veids	Temperatūra (°C)	Gatavošanas laiks minūtēs
Jūras plaudis, nesadalīts	pa 0,3 kg	perforēts trauks un trauks bez caurumiem	3 1	Tvaicēšana	80 - 90	15 - 25
Jūras plauža fileja	pa 0,15 kg	perforēts trauks un trauks bez caurumiem	3 1	Tvaicēšana	80 - 90	10 - 20
Zivju zupa	1,5 l forma vārīšanai ūdenī	trauks bez caurumiem	2	Tvaicēšana	70 - 80	40 - 80
Forele, nesadalīta	pa 0,2 kg	perforēts trauks un trauks bez caurumiem	3 1	Tvaicēšana	80 - 90	12 - 15
Mencas fileja	pa 0,15 kg	perforēts trauks un trauks bez caurumiem	3 1	Tvaicēšana	80 - 90	10 - 14
Laša fileja	pa 0,15 kg	perforēts trauks un trauks bez caurumiem	3 1	Tvaicēšana	100	8 - 10
Gliemenes	1,5 kg	trauks bez caurumiem	2	Tvaicēšana	100	10 - 15
Jūras asara fileja	pa 0,15 kg	perforēts trauks un trauks bez caurumiem	3 1	Tvaicēšana	80 - 90	10 - 20
Jūras mēles veltnīši, pildīti		perforēts trauks un trauks bez caurumiem	3 1	Tvaicēšana	80 - 90	10 - 20

Zupas piedevas, citi

Pārtikas produkts	Piederumi	Augstums	Karsēšanas veids	Temperatūra (°C)	Gatavošanas laiks minūtēs
Olu kultenis	trauks bez caurumiem	2	Tvaicēšana	90	15 - 20
Mannas klimpas	perforēts trauks un trauks bez caurumiem	3 1	Tvaicēšana	90 - 95	7 - 10
Cieti vārītas olas (M izmēra olas, maks. 1,8 kg)	perforēts trauks un trauks bez caurumiem	3 1	Tvaicēšana	100	10 - 12
Mīksti vārītas olas (M izmēra olas, maks. 1 kg)	perforēts trauks un trauks bez caurumiem	3 1	Tvaicēšana	100	6 - 8

Deserti, kompoti

Kompots

Nosveriet augļus, pievienojiet apm. 1/3 ūdens un pēc garšas – cukuru un garšvielas.

Rīsu piena putra

Nosveriet rīsus un pievienojiet 2,5 reizes vairāk piena. Ievietojiet rīsus un pienu traukā maks. 2,5 cm biezā kārtā. Pēc gatavošanas apmaisiet. Tā ātrāk uzsūcas atlikušais piens.

Jogurts

Sakarsējiet pienu uz plīts līdz 90 °C. Pēc tam atdzesējiet līdz 40 °C. Karsētu pienu var uzsildīt tikai līdz 40 °C.

Iemaisiet 150 g jogurta (ledusskapja temperatūrā). Iepildiet tasēs vai nelielos stikla traukos un pārklājiet ar foliju. Tases vai stikla traukus ievietojiet tvaicētāja tvertnē un iestatiet tabulā norādīto vērtību.

Pēc pagatavošanas jogurtu atdzesējiet ledusskapī.

Pārtikas produkts	Piederumi	Karsēšanas veids	Temperatūra (°C)	Gatavošanas laiks minūtēs
Klimpas	neperforēts trauks	Tvaicēšana	100	20-25
Karameļu krēms	veidnītes un perforēts trauks	Tvaicēšana	80	15-20
Rīsu piena putra*	neperforēts trauks	Tvaicēšana	100	25-35
Jogurts*	Vienas porcijas stikla trauki un perforēts trauks	Tvaicēšana	40	300-360
Ābolu kompots	neperforēts trauks	Tvaicēšana	100	10-15
Bumbieru kompots	neperforēts trauks	Tvaicēšana	100	10-15
Ķiršu kompots	neperforēts trauks	Tvaicēšana	100	10-15
Rabarberu kompots	neperforēts trauks	Tvaicēšana	100	10-15
Plūmju kompots	neperforēts trauks	Tvaicēšana	100	15-20

* Jūs varat izmantot arī atbilstošo programmu (skatiet sadaļu „Automātiskā programmēšanas sistēma”).

Ēdienu sildīšana

Sildīšanas laikā ēdienus vēlreiz saudzīgi uzsilda. Tie garšo un izskatās kā tikko pagatavoti.

Pārtikas produkts	Piederumi	Augstums	Karsēšanas veids	Temperatūra (°C)	Gatavošanas laiks minūtēs
Dārzeni	tvaicēšanas trauks bez caurumiem	3	Sildīšana	100	12 - 15
Nūdeles, kartupeļi, rīsi	tvaicēšanas trauks bez caurumiem	3	Sildīšana	100	5 - 25

Atkausēšana

Kausēšanas funkcija ar tvaiku piemērota dziļi sasaldētu augļu un dārzeņu atkausēšanai. Putna gaļu, gaļu un zivi vislabāk atkausēt ledusskapī. Izņemiet atkausēšanai paredzēto produktu no iepakojuma. Ievietojiet sasaldētos augļus un dārzeņus perforētajā tvaicēšanas traukā un iebīdīet zem tā tvaicēšanas trauku bez caurumiem. Tādējādi produkti neatradīsies atkusušajā ūdenī un pilošais šķidrums tiks savākts. Dziļi sasaldētiem produktiem, kuriem nepieciešams saglabāt šķidrumu, piem., saldētiem saldajiem spinātiem,

izmantojiet tvaicēšanas trauku bez caurumiem vai novietojiet ar kādu trauku uz režģa.

Norādītie laiki tabulā ir ieteiktās vērtības. Tie ir atkarīgi no pārtikas produktu kvalitātes, sasaldēšanas temperatūras (-18 °C) un citām īpašībām. Tādēļ norādīti aptuveni laiki. Vispirms iestatiet īsāko laiku un pagariniet to, ja nepieciešams.

Padoms: Plāni vai porcijās sasaldēti produkti atkūst ātrāk, nekā lieli gabali.

Pārtikas produkts	Daudzums	Piederumi	Augstums	Temperatūra (°C)	Gatavošanas laiks minūtēs
Ogas	0,5 kg	perforēts trauks un trauks bez caurumiem	3 1	50 - 55	15 - 20
Dārzeni	0,5 kg	perforēts trauks un trauks bez caurumiem	3 1	40 - 50	15 - 50

Mīklas raudzēšana

Ar karsēšanas veidu "Mīklas raudzēšana" mīkla uzrūgst ievērojami ātrāk nekā istabas temperatūrā.

Jūs varat brīvi izvēlēties režģa ievietošanas līmeni, vai to uzmanīgi novietot uz gatavošanas nodalījuma pamatnes.

Uzmanību: nesaskrāpējiet gatavošanas nodalījuma pamatni!

Novietojiet mīklas bļodu uz režģa. Mīklu nepārklājiet.

Pārtikas produkts	Daudzums	Piederumi	Temperatūra (°C)	Gatavošanas laiks minūtēs
Rauga mīkla	1 kg	bļoda un režģis	35	20 - 30

Sulu spiešana

Ogas pirms sulas izspiešanas ielieciet bļodā un apberiet ar cukuru. Atstājiet tās vismaz uz stundu, lai atsulojas.

Lieciet ogas perforētajā tvaicēšanas traukā un ievietojiet 3. līmenī. Sulas savākšanai zem tā 1. līmenī ievietojiet tvaicēšanas trauku bez caurumiem.

Nobeigumā ogas ietiniet audumā un izspiediet atlikušo sulu.

Pārtikas produkts	Piederumi	Augstums	Karsēšanas veids	Temperatūra (°C)	Gatavošanas laiks minūtēs
Avenes	perforēts trauks un trauks bez caurumiem	3 1	Tvaicēšana	100	30 - 45
Jāņogas	perforēts trauks un trauks bez caurumiem	3 1	Tvaicēšana	100	40 - 50

Konservēšana

Konservējiet pēc iespējas svaigākus pārtikas produktus. Ilgstoša glabāšana samazina vitamīnu saturu, un pārtikas produkti ātrāk sarūgst.

Izmantojiet tikai ne bojātus augļus un dārzeņus.

Ar ierīci nevar konservēt turpmāk minēto pārtiku: metāla bundžu saturu, gaļu, zivis vai pastētes masu.

Pārbaudiet konservēšanai paredzētos stikla traukus, gumijas blīvgredzenus, skavas un atsperes.

Gumijas blīvgredzenus un stikla traukus rūpīgi nomazgājiet ar karstu ūdeni. Stikla trauku tīrīšanai ir piemērota arī programma „Pudelītes dezinficēšana”.

Ievietojiet stikla traukus perforētajā tvaicēšanas traukā. Tie nedrīkst savstarpēji saskarties.

Pēc norādītā gatavošanas laika atveriet gatavošanas nodalījuma durvis.

Konservēšanas stikla traukus no ierīces izņemiet tikai tad, kad tie ir pilnīgi atdzisuši.

Pārtikas produkts	Piederumi	Augstums	Karsēšanas veids	Temperatūra (°C)	Gatavošanas laiks minūtēs
Dārzeņi	1 litra stikla trauki konservēšanai	2	Tvaicēšana	100	30 - 120
Augļi ar kauliņiem	1 litra stikla trauki konservēšanai	2	Tvaicēšana	100	25 - 30
Augļi ar serdi	1 litra stikla trauki konservēšanai	2	Tvaicēšana	100	25 - 30

Saldēti produkti

Ievērojiet ražotāja norādes uz iepakojuma.

Norādītais gatavošanas laiks attiecas uz ēdieniem, kas tiek ievietoti aukstā gatavošanas nodalījumā.

Pārtikas produkts	Piederumi	Augstums	Karsēšanas veids	Temperatūra (°C)	Gatavošanas laiks minūtēs
Mīklas izstrādājumi, svaigi, atdzesēti*	trauks bez caurumiem	2	Tvaicēšana	100	5 - 10
Forele	perforēts trauks un trauks bez caurumiem	3 1	Tvaicēšana	80 - 100	20 - 25
Laša fileja	perforēts trauks un trauks bez caurumiem	3 1	Tvaicēšana	80 - 100	20 - 25
Brokoļi	perforēts trauks un trauks bez caurumiem	3 1	Tvaicēšana	100	6 - 10
Ziedkāposti	perforēts trauks un trauks bez caurumiem	3 1	Tvaicēšana	100	5 - 8
Pupas	perforēts trauks un trauks bez caurumiem	3 1	Tvaicēšana	100	6 - 10
Zirņi	perforēts trauks un trauks bez caurumiem	3 1	Tvaicēšana	100	5 - 12
Burkāni	perforēts trauks un trauks bez caurumiem	3 1	Tvaicēšana	100	4 - 6
Dārzeņu maisījums	perforēts trauks un trauks bez caurumiem	3 1	Tvaicēšana	100	6 - 10
Rožkāposti	perforēts trauks un trauks bez caurumiem	3 1	Tvaicēšana	100	5 - 10

* pievienojiet nedaudz šķidrums

Pārbaudes ēdieni

Šīs tabulas ir veidotas pārbaudes institūtiem, lai atvieglotu dažādu ierīču pārbaudi un testēšanu.

Pārbaudes ēdieni saskaņā ar normatīvu EN 60350-1.

Pārtikas produkts	Piederumi	Augstums	Karsēšanas veids	Temperatūra (°C)	Gatavošanas laiks minūtēs
Brokoļi (vienmērīga tvaika plūsma)	perforēts trauks un trauks bez caurumiem	3 1	Tvaicēšana	100	7 - 9
Brokoļi (papildus tvaika padeve)	perforēts trauks un trauks bez caurumiem	3 1	Tvaicēšana	100	7 - 9
Zirņi* (maksimālais iepildīšanas daudzums)	perforēts trauks un trauks bez caurumiem	3 1	Tvaicēšana	100	5 - 12

* 2,0 kg zirņus izvietojiet traukā vienmērīgi.



Thank you for buying a Bosch Home Appliance!

Register your new device on MyBosch now and profit directly from:

- **Expert tips & tricks for your appliance**
- **Warranty extension options**
- **Discounts for accessories & spare-parts**
- **Digital manual and all appliance data at hand**
- **Easy access to Bosch Home Appliances Service**

Free and easy registration – also on mobile phones:

www.bosch-home.com/welcome



Looking for help? You 'll find it here.

Expert advice for your Bosch home appliances, need help with problems or a repair from Bosch experts.

Find out everything about the many ways Bosch can support you:

www.bosch-home.com/service

Contact data of all countries are listed in the attached service directory.

Robert Bosch Hausgeräte GmbH

Carl-Wery-Straße 34

81739 München

Germany

www.bosch-home.com



9001430162

990322